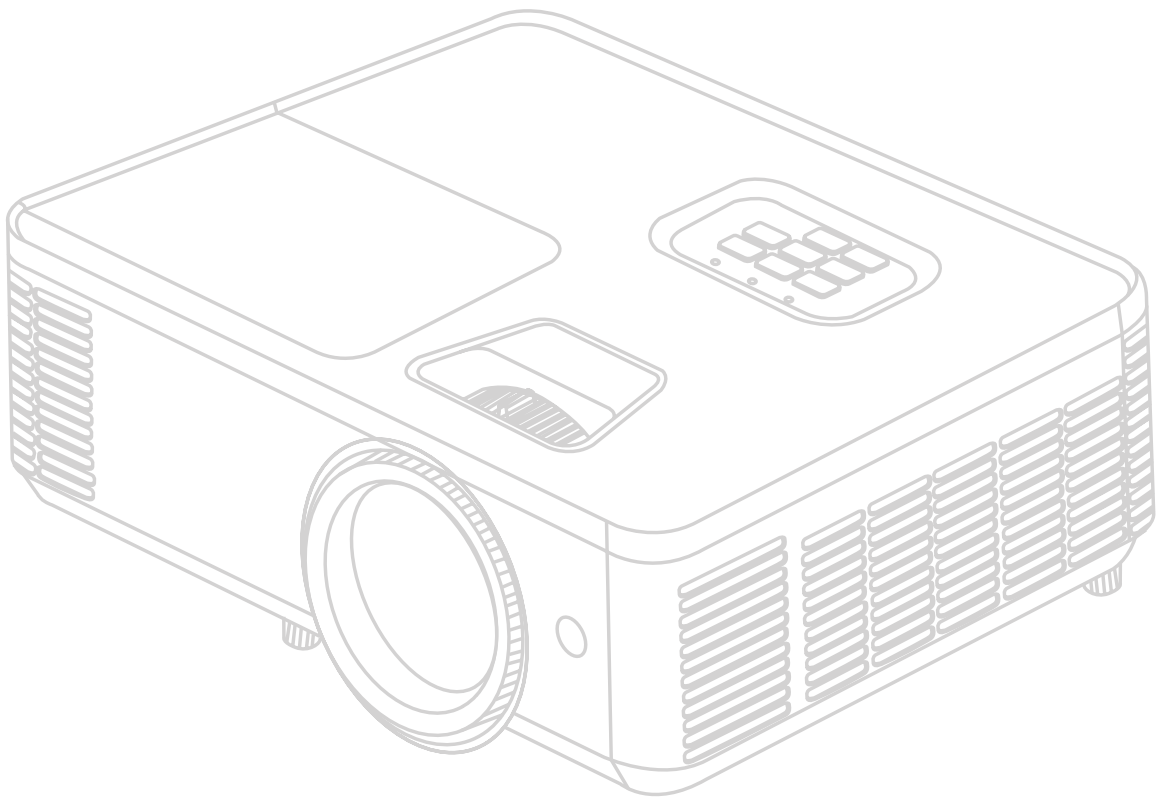


PA700S_PA700X/VS19343_ PA700W/T46W PS502X_PS502W

Proiector DLP

Ghid de utilizare



IMPORTANT: Vă rugăm să citiți acest Ghid de utilizare pentru a obține informații importante despre instalarea și utilizarea produsului în siguranță, precum și despre înregistrarea produsului pentru service viitor. Informațiile despre garanție sunt conținute în acest Ghid de utilizare.

Ghidul va descrie acoperirea limitată de la ViewSonic® Corporation, care se găsește și pe site-ul nostru web la adresa <http://www.viewsonic.com> în limba engleză sau în anumite limbi, utilizând caseta de selectare regională de pe site-ul nostru web.

Nr. model VS19341 | VS19343 | VS19342 | VS19344 | VS19345 Cod produs:
PA700S | PA700X/VS19343 | PA700W/T46W | PS502X | PS502W

Vă mulțumim că ați ales ViewSonic®

În calitate de furnizor de soluții vizuale de top la nivel mondial, ViewSonic® se dedică depășirii așteptărilor lumii în ceea ce privește evoluția tehnologică, inovația și simplitatea. La ViewSonic®, credem că produsele noastre au potențialul de a avea un impact pozitiv asupra lumii și suntem încrezători că produsul ViewSonic® pe care l-ați ales vă va fi de folos.

Încă o dată, vă mulțumim că ați ales ViewSonic®!

Măsuri de siguranță

P.te rog citește următoarele **Măsuri de siguranță** înainte de a începe să utilizați proiectorul.

- Păstrați acest ghid de utilizare într-un loc sigur pentru consultare ulterioară.
- Citiți toate avertismentele și urmați toate instrucțiunile.
- Lăsați un spațiu liber de cel puțin 50 cm în jurul proiectorului pentru a asigura o ventilație corespunzătoare.
- Amplasați proiectorul într-o zonă bine ventilată. Nu așezați pe proiector obiecte care ar putea împiedica disiparea căldurii.
- Nu așezați proiectorul pe o suprafață neuniformă sau instabilă. Proiectorul se poate răsturna, provocând vătămări corporale sau defecțiuni ale acestuia.
- Nu priviți direct spre lentila proiectorului în timpul funcționării. Fasciculul luminos intens vă poate deteriora ochii.
- Deschideți întotdeauna obturatorul obiectivului sau scoateți capacul obiectivului atunci când lampa proiectorului este aprinsă.
- Nu blocați lentila de proiecție cu niciun obiect atunci când proiectorul este în funcțiune, deoarece acest lucru ar putea cauza încălzirea și deformarea obiectelor sau chiar un incendiu.
- Lampa se încălzește extrem de tare în timpul funcționării. Lăsați proiectorul să se răcească timp de aproximativ 45 de minute înainte de a scoate ansamblul lămpii pentru înlocuire.
- Nu utilizați lămpile dincolo de durata de viață nominală. Utilizarea excesivă a lămpilor dincolo de durata de viață nominală poate cauza spargerea acestora în cazuri rare.
- Nu înlocuiți niciodată ansamblul lămpii sau orice componentă electronică decât dacă proiectorul este deconectat de la priză.
- Nu încercați să dezamblați proiectorul. În interior există tensiuni înalte periculoase care pot cauza decesul în cazul contactului cu piese sub tensiune.
- Când mutați proiectorul, aveți grijă să nu îl scăpați sau să îl loviți de ceva.
- Nu așezați obiecte grele pe proiector sau pe cablurile de conectare.
- Nu așezați proiectorul în poziție verticală. Acest lucru poate provoca răsturnarea proiectorului, provocând vătămări corporale sau defecțiuni.
- Evitați expunerea proiectorului la lumina directă a soarelui sau la alte surse de căldură susținută. Nu instalați proiectorul în apropierea unor surse de căldură, cum ar fi radiatoare, registre de căldură, sobe sau alte dispozitive (inclusiv amplificatoare) care pot crește temperatura proiectorului la niveluri periculoase.

- Nu așezați lichide în apropierea sau pe proiector. Lichidele vărsate în proiector îl pot defecta. Dacă proiectorul se udă, deconectați-l de la sursa de alimentare și apelați la centrul local de service pentru a-l repara.
- Când proiectorul este în funcțiune, este posibil să simțiți aer cald și mirosuri provenite de la grila de ventilație. Este o funcționare normală și nu un defect.
- Nu încercați să ocoliți prevederile de siguranță ale ștecherului polarizat sau de tip cu împământare. Un ștecher polarizat are două lame, unul mai lat decât celălalt. Un ștecher de tip cu împământare are două lame și un al treilea pin de împământare. Lama lată și a treia lamă sunt prevăzute pentru siguranța dumneavoastră. Dacă ștecherul nu se potrivește în priză, procurați un adaptor și nu încercați să introduceți cu forța ștecherul în priză.
- Când conectați la o priză, NU scoateți știftul de împământare. Vă rugăm să vă asigurați că știfturile de împământare NU SUNT NICIODATĂ ÎNDEPĂRTATE.
- Protejați cablul de alimentare de a fi călcat sau ciupit, în special la nivelul ștecherului și în punctul în care iese din proiector.
- În unele țări, tensiunea NU este stabilă. Acest proiector este conceput să funcționeze în siguranță la o tensiune cuprinsă între 100 și 240 de volți CA, dar se poate defecta dacă apar pene de curent sau supratensiuni de ± 10 volți. În zonele în care tensiunea poate fluctua sau se poate întrerupe, se recomandă conectarea proiectorului printr-un stabilizator de alimentare, un protector de supratensiune sau o sursă de alimentare neîntreruptibilă (UPS).
- Dacă este prezent fum, un zgomot anormal sau un miros ciudat, opriți imediat proiectorul și contactați distribuitorul sau ViewSonic®. Este periculos să continuați să utilizați proiectorul.
- Folosiți doar atașamentele/accesoriile specificate de producător.
- Deconectați cablul de alimentare de la priza de curent alternativ dacă proiectorul nu este utilizat pentru o perioadă lungă de timp.
- Apelați la personal de service calificat pentru toate lucrările de service.



ATENȚIE: Acest produs emite radiații optice posibil periculoase. Deoarece cu orice sursă de lumină puternică, nu priviți în fascicul, RG2 IEC 62471-5:2015.

Măsuri de siguranță - Montare pe tavan

Vă rugăm să citiți următoarele **Măsuri de siguranță** înainte de a începe să utilizați proiectorul.

Dacă intenționați să montați proiectorul pe tavan, este recomandat să utilizați un kit de montare pe tavan pentru proiector adecvat și să vă asigurați că este instalat în siguranță.

Dacă utilizați un kit de montare pe tavan nepotrivit pentru proiector, există riscul ca acesta să cadă de pe tavan din cauza unei fixări necorespunzătoare prin utilizarea unor șuruburi cu calibru sau lungime greșită.

Cuprins

Măsuri de siguranță.....	3
Introducere	9
Conținutul pachetului - PA700S PA700X/VS19343 PA700W/T46W	9
Conținutul pachetului - PS502X PS502W	10
Prezentare generală a produsului.....	11
Proiector.....	11
Tastatură.....	12
Lumini indicatoare.....	13
Porturi I/O	14
Telecomandă	15
Configurare inițială.....	19
Alegerea unei locații - Orientarea proiecției.....	19
Dimensiuni de proiecție - PA700S PA700X/VS19343.....	20
Dimensiuni de proiecție - PA700W/T46W.....	22
Dimensiuni de proiecție - PS502X.....	24
Dimensiuni de proiecție - PS502W	26
Montarea proiecteurului	28
Utilizarea barei de securitate	28
Stabilirea de conexiuni	29
Conectarea la alimentare	29
Conectarea la dispozitive externe	30
Conexiune HDMI	30
Conexiune audio.....	31
Conexiune USB tip A.....	32
Conexiune RS-232	33
Conectarea PC/Laptop și Monitor	34
Utilizarea proiecteurului.....	35
Pornirea proiecteurului.....	35
Selectarea unei surse de intrare	36
Meniu Ajutor.....	37
Reglarea imaginii proiectate	40
Reglarea înălțimii și a unghiului de proiecție al proiecteurului.....	40
Reglarea focalizării, a trapezului și a zoomului	41
Oprirea proiecteurului	42

Operarea proiectorului..... 43

Meniul de afișare pe ecran (OSD)	43
Navigare în meniul	44
Arborele meniului afișat pe ecran (OSD).....	45
Operarea meniului	50
Meniu Imagine	50
Meniu de afișare.....	52
Meniu de configurare.....	55
Meniul Opțiuni	57

Anexă..... 60

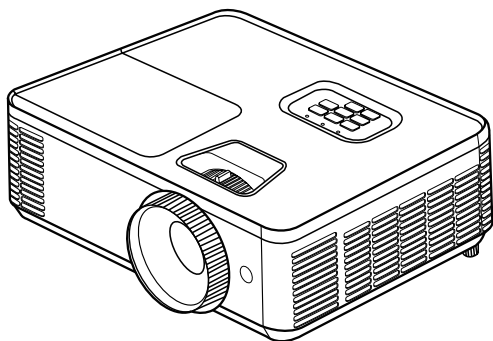
Specificații - PA700	60
Specificații - PS502.....	61
Dimensiunile proiectorului	62
Diagrama de timp	63
RGB analogic.....	63
HDMI 3D.....	65
Depanare	66
Indicatori LED.....	68
Întreținere.....	69
Precauții generale	69
Curățarea obiectivului	69
Curățarea carcasei	69
Depozitarea proiectorului	69

Informații de reglementare și service 70

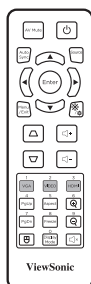
Informații de conformitate.....	70
Declarație de conformitate FCC	70
Declarația Industriei Canada.....	70
Conformitate CE pentru țările europene	71
Declarație de conformitate RoHS2.....	72
Restricțiile indiene privind substanțele periculoase	73
Eliminarea produsului la sfârșitul duratei de viață a produsului	73
Informații despre drepturile de autor	74
Serviciu Clienți	75
Garanție limitată	76
Garanție limitată Mexic.....	79

Introducere

Conținutul pachetului - PA700S | PA700X/VS19343 | PA700W/ T46W



①



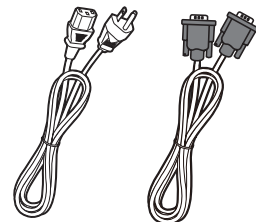
②



③



④



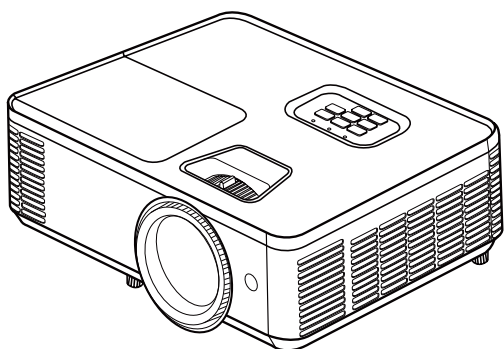
⑤

⑥

Număr	Descriere
1	Proiector
2	Telecomandă
3	Baterii
4	Ghid de pornire rapidă
5	Cablu de alimentare
6	Cablu VGA

NOTA: Cablul de alimentare și telecomanda incluse în pachet pot varia în funcție de țara dumneavoastră. Vă rugăm să contactați distribuitorul local pentru mai multe informații.

Conținutul pachetului - PS502X | PS502W



①



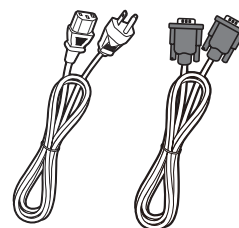
②



③



④



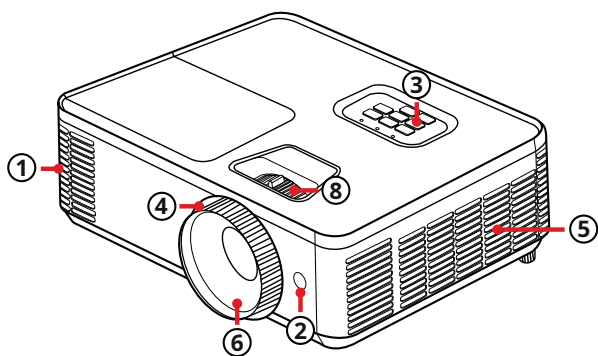
⑤

⑥

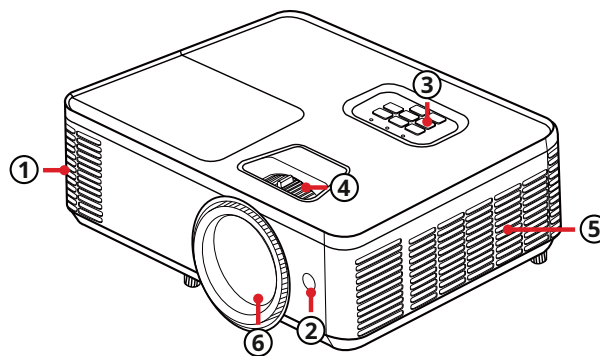
Număr	Descriere
1	Proiector
2	Telecomandă
3	Baterii
4	Ghid de pornire rapidă
5	Cablu de alimentare
6	Cablu VGA

NOTA: Cablul de alimentare și telecomanda incluse în pachet pot varia în funcție de țara dumneavoastră. Vă rugăm să contactați distribuitorul local pentru mai multe informații.

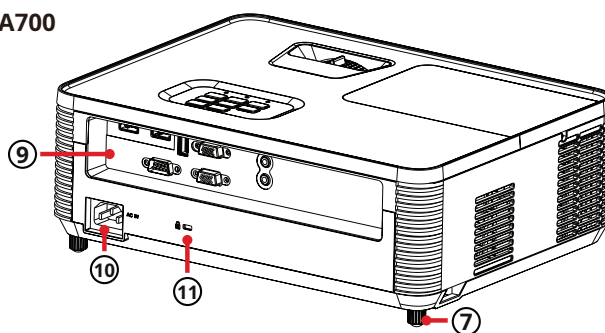
Proiector



Seria PA700



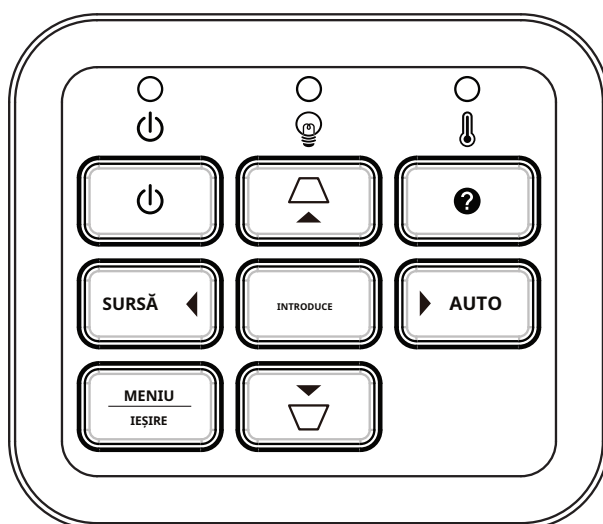
Seria PS502







Număr	Descriere
1	Ventilator (ieșire)
2	Receptor IR
3	Tastatură
4	Inel de focalizare
5	Aerisire (intrare)
6	Lentilă de proiecție
7	Picior de reglare
8	Inel de zoom
9	Porturi I/O
10	INTRARE CA
11	Încuietoare de securitate




NOTA: Nu blocați orificiile de admisie și de evacuare a aerului proiectoarei.

Tastatură

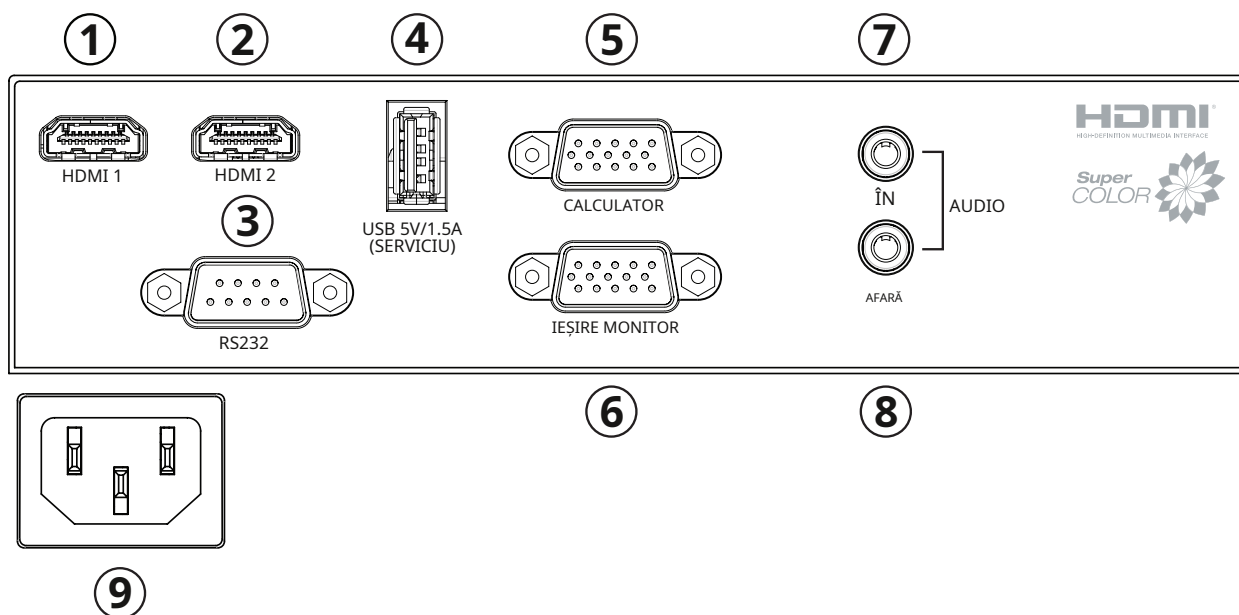


Cheie		Descriere
	Putere	Comută proiectorul între modul standby și Pornire.
	Cheia de cheie	Corectează manual imaginile distorsionate rezultate în urma unei proiecție înclinată când afișajul pe ecran (OSD) este activat. Meniul este activat.
tupq	Navigare	Selectează elementele de meniu dorite și efectuează ajustări atunci când meniul afișat pe ecran (OSD) este afișat. este activat.
	Meniu/ieșire	<ul style="list-style-type: none"> • Activați meniul Afișare pe ecran (OSD). • Mergi înapoi la nivelul anterior din meniul OSD. • Ieșiți și salvați setările meniului.
SURSĂ	Sursă	Comutare la următoarea sursă de intrare.
	Ajutor	Afișează meniul Ajutor.
INTRODUCE	Introduceți	Confirmați selecția când apare afișajul pe ecran. Meniul (OSD) este activat.
AUTO	Auto	Sincronizează automat proiectorul cu sursa de intrare.

Lumini indicatoare

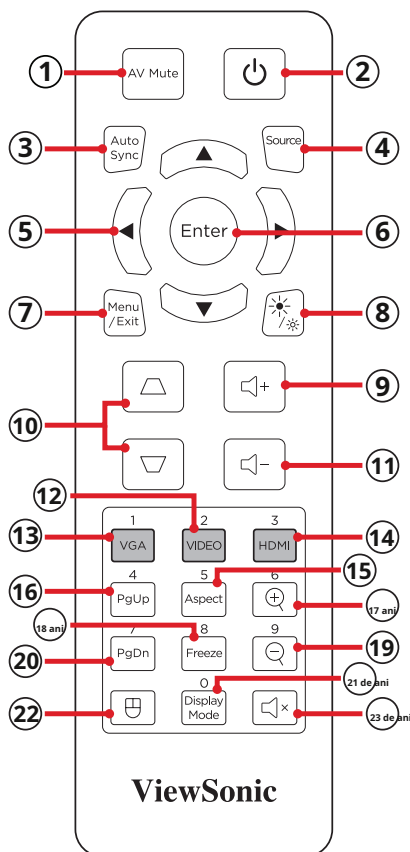
Indicator luminos	Descriere
 The icon consists of a circle at the top and a power symbol (a circle with a vertical line through it) below it.	Indicator luminos de alimentare
 The icon consists of a circle at the top, a lightbulb symbol in the middle, and a small circle at the bottom.	Indicator luminos al sursei de lumină
 The icon consists of a circle at the top and a thermometer symbol below it.	Indicator luminos de temperatură

Porturi I/O

















Port		Descriere
1	HDMI 1	Port HDMI.
2	HDMI 2	Port HDMI.
3	RS-232	Port de control RS-232.
4	USB (ieșire 5V/1.5A) (Serviciu)	Port USB tip A pentru alimentare și service.
5	CALCULATOR	Mufă de intrare semnal RGB (PC).
6	IEȘIRE MONITOR	Mufă de ieșire semnal RGB (PC).
7	INTRARE AUDIO	Mufă de intrare pentru semnal audio.
8	IEȘIRE AUDIO	Mufă de ieșire pentru semnal audio.
9	INTRARE CA	Priză de intrare CA.

Telecomandă



Buton		Descriere
1	Dezactivare AV AV Mute	Ascundeți un d recuperati imaginea de pe ecran și dezactivati volumul.
2	Pocare Power	Turne t h proiectorul pornit sau oprit
3	Aut. Sincronizare Auto Sync	Outomă t i c o sincronizați complet proiectorul cu intrarea s sursă.
4	Source	Toggle t o t următoarea sursă de intrare.
5	Nav irigație B t o c s	Nav eu gates o și selectează elementele de meniu și funcțiile mamă ke odjus dorite atunci când afișajul pe ecran (OSD) este M.e n u e u c activat.
6	Ent t ă ă	Compi n f i r m a selecția e când este activat Afișajul (OSD) Me pe ecran u.
7	Me u/Exit	<ul style="list-style-type: none"> • Marti r n s t h Meniul OSD (Afișare pe ecran) activat sau dezactivat. • Merge b a k . Reveniți la un meniu OSD anterior. • t Fost eu o ș i Salvați setările meniului.
8	Brigh t n ă	Afișează t h bara de selectare a luminozității.
9	Vs t e Up.	Fr n c a și h nivelul volumului e.

Buton.		Descriere
10	Keysto re	 M.oto corectează imaginile distorsionate.
11	Volu Daun.	 Decre nivelul volumului.
12	V.ideo	 <i>Unul din</i> s. pport ed Button
13	V.G. O	 s.ec ts CompPort de intrare computer pentru afișaj.
14	HDMEu	 s.ec ts the HDMI 1 sau HDMI 2 sursă de intrare.
15	Aspid e. t	 D. eu așeza Sfh bara de selecție a formatului.
16	Pagina U p.	 O. e ate programul software de afișare (pe un cp. ected PC) care răspunde la comenzile de pagină înainte (ca Micron (Soft PowerPoint)). NOTE: Disponibil numai când o sursă de intrare PC selecte este d și PC-ul și proiectorul sunt conectate. vio NB.
17 ani	Zoom În	 U. e. ase t dimensiunea imaginii proiectate de el.
18 ani	Freeze	 Freeze/un. înghețați imaginea proiectată.
19	Zoom Out	 RU e t dimensiunea imaginii proiectate.
20	Page Do wn.	 Deschis lae programul software de afișare (pe un cp. ected PC) care răspunde la comenzile de pagină în comandă (cum ar fi Microsoft PowerPoint). NVTE: Disponibil numai când o sursă de intrare PC selecte este d și PC-ul și proiectorul sunt conectate. vo USB.
21 de ani	Disph Mod e	 D. ize sh bara de selectare a modului de afișare.
22	Lun Mod se	 E. N / A le /Disbilează funcția mouse-ului.
23 de ani	Mute	 Dezactivare/Anulare mută.

Utilizarea modului mouse cu telecomandă și a funcției Page Up/Down

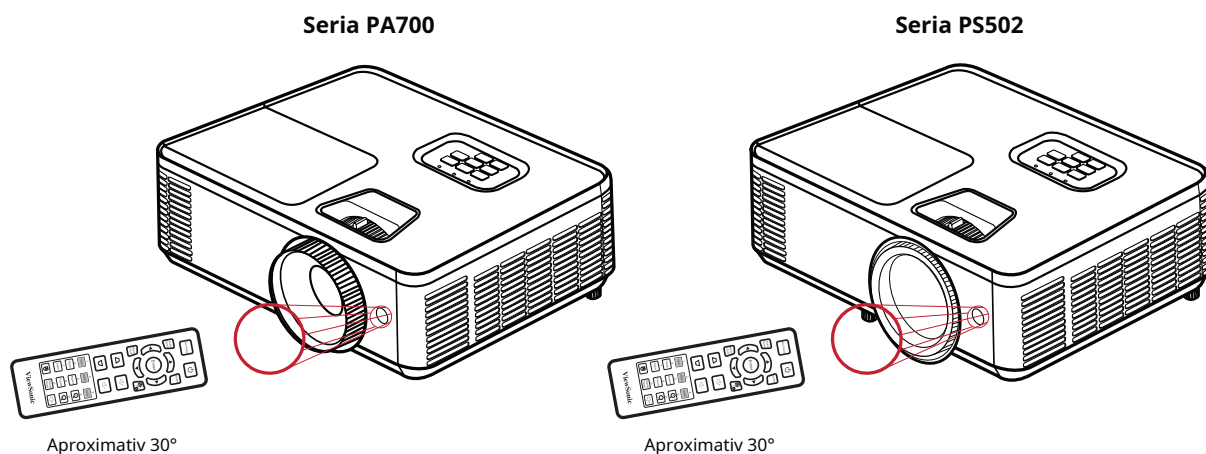
1. Conectați PC-ul/notebook-ul la proiector prin intermediul **CALCULATOR** și **USB** porturi.
2. Setati sursa de intrare la PC.
3. Acum puteți opera programul software de afișare care răspunde la comenzile de deplasare pagină înainte/înapoi (cum ar fi Microsoft PowerPoint).

Telecomandă - Rază de acțiune a receptorului

Pentru a asigura funcționarea corectă a telecomenzii, urmați pașii de mai jos:

1. Telecomanda trebuie ținută la un unghi de maximum 30° perpendicular față de senzorul (senzorii) telecomenzii IR ai proiecteurului.
2. Distanța dintre telecomandă și senzor(i) nu trebuie să depășească 10 m (32,8 ft.).

NOTA: Consultați ilustrația pentru locația telecomenzii cu infraroșu (IR) senzor(i) de control.



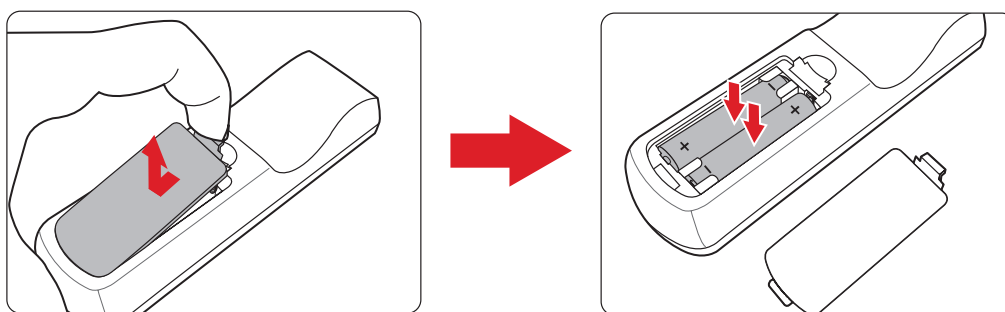
Telecomandă - Înlocuirea bateriilor

1. Scoateți capacul bateriilor din partea inferioară a telecomenzii apăsând pe mâner și glisându-l.

2. Scoateți bateriile existente (dacă este necesar) și instalați două baterii AAA. **NOTA:**

Respectați polaritățile bateriei așa cum este indicat.

3. Puneți la loc capacul bateriei aliniindu-l cu baza și împingându-l înapoi în poziție.



NOTA:

- Evitați să lăsați telecomanda și bateriile în locuri cu căldură excesivă sau într-un mediu umed.
- Înlocuiți bateria doar cu aceeași baterie sau cu una de același tip sau echivalent, recomandat de producător.
- Dacă bateriile sunt descărcate sau dacă nu veți utiliza telecomanda pentru o perioadă lungă de timp, scoateți bateriile pentru a evita deteriorarea telecomenzii.
- Aruncați bateriile uzate conform instrucțiunilor producătorului și reglementărilor locale de mediu din regiunea dumneavoastră.

Configurarea inițială

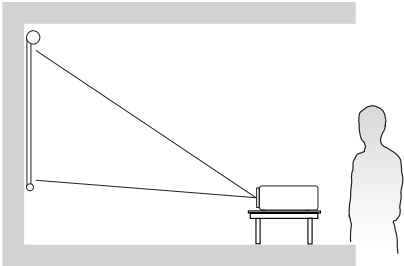
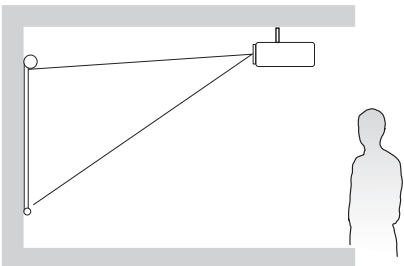
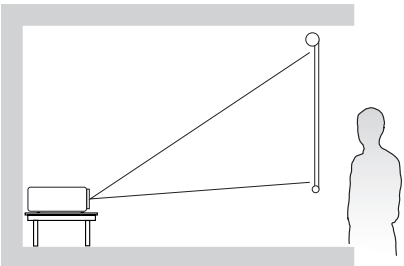
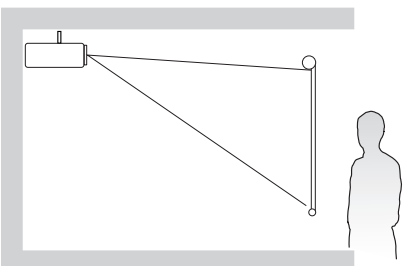
Această secțiune oferă instrucțiuni detaliate pentru configurarea inițială a proiectorului.

Alegerea unei locații - Orientarea proiecției

Preferințele personale și aspectul camerei vor decide locația de instalare. Luați în considerare următoarele:

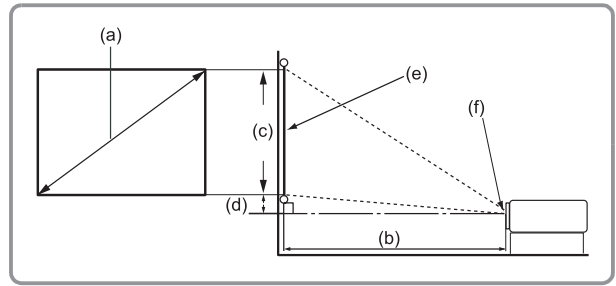
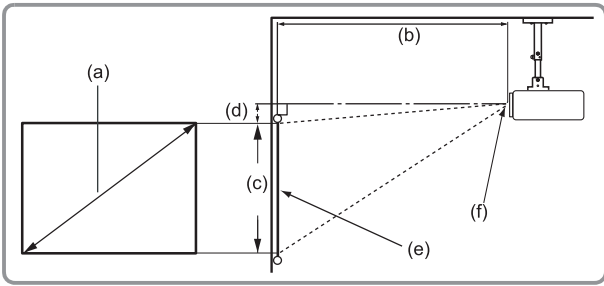
- Dimensiunea și poziția ecranului.
- Amplasarea unei prize de alimentare adecvate.
- Locația și distanța dintre proiector și alte echipamente.

Proiectorul este conceput pentru a fi instalat într-una dintre următoarele locații:

Locație	
<p>Masă frontală</p> <p>Proiectorul este plasat aproape de podea, în fața ecranului.</p>	
<p>Tavan frontal</p> <p>Proiectorul este suspendat cu susul în jos de tavan, în fața ecranului.</p>	
<p>Masa din spate¹</p> <p>Proiectorul este plasat aproape de podea, în spatele ecranului.</p>	
<p>Tavan spate¹</p> <p>Proiectorul este suspendat cu susul în jos de tavan, în spatele ecranului.</p>	

¹Este necesar un ecran de retroproiecție.

- Imagine 4:3 pe un ecran 4:3



NOTA:

- (e) = Screen.
- (f) = C intrare r din Lens

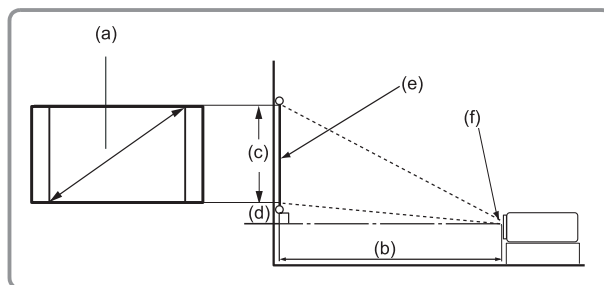
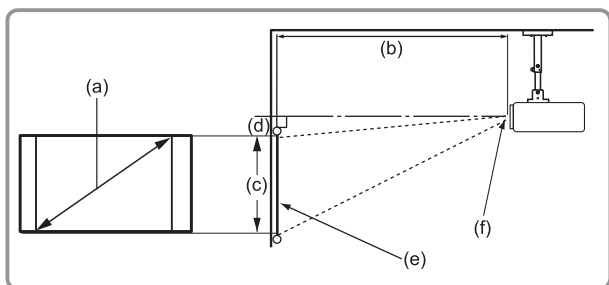
Imagine 4:3 pe un ecran 4:3

(a) Dimensiunea ecranului		(b) Distanța de proiecție				(c) Imagine Înălțime		(d) Verticală Decalaj	
		Minim		Maxim					
În.	mm	În.	mm	În.	mm	În.	mm	În.	mm
30	762	46,56	1183	51,84	1317	18 ani	457	2,70	69
60	1524	93,12	2365	103,68	2633	36	914	5.40	137
70	1778	108,64	2759	120,96	3072	42	1067	6.30	160
80	2032	124,16	3154	138,24	3511	48 de ani	1219	7.20	183
100	2540	155,20	3942	172,80	4389	60	1524	9	229
120	3048	186,24	4730	207,36	5267	72	1829	10,80	274
150	3810	232,80	5913	259,20	6584	90	2286	13,50	343
200	5080	310,40	7884	345,60	8778	120	3048	18 ani	457
250	6350	388	9855	432	10973	150	3810	22,50	572
300	7620	465,60	11826	518,40	13167	180	4572	27	686

NOTA:

- Aceste cifre sunt doar cu titlu de referință. Vă rugăm să consultați proiectorul real pentru dimensiunile exacte.
- Dacă intenționați să instalați permanent proiectorul, se recomandă ca, înainte de a-l instala permanent, să testați fizic dimensiunea și distanța de proiecție folosind proiectorul propriu-zis.

- Imagine 4:3 pe un ecran 16:10



NOTA:

- (e) = Ecran
- (f) = Căminul lentilei

Imagine 4:3 pe un ecran 16:10

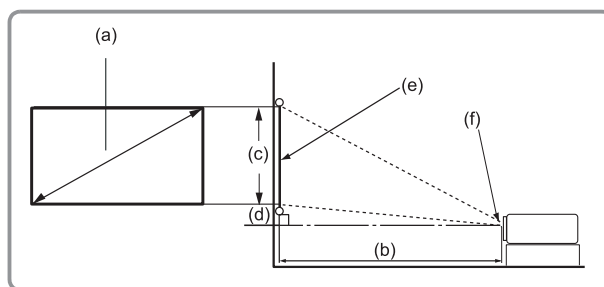
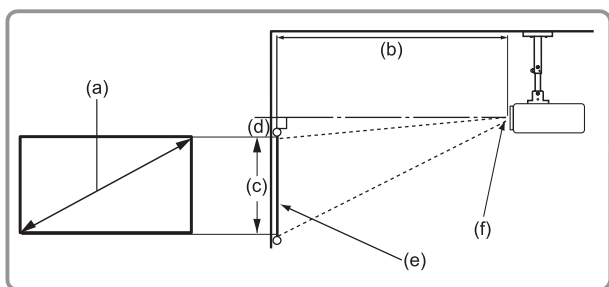
(a) Dimensiunea ecranului		(b) Distanța de proiecție				(c) Imagine Înălțime		(d) Verticală Decalaj	
		Minim		Maxim					
în.	mm	în.	mm	în.	mm	în.	mm	în.	mm
30	762	41,13	1045	45,79	1163	15,90	404	2,38	61
60	1524	82,26	2089	91,58	2326	31,80	808	4,77	121
70	1778	95,97	2438	106,85	2714	37,10	942	5,56	141
80	2032	109,67	2786	122,11	3102	42,40	1077	6,36	162
100	2540	137,09	3482	152,64	3877	53	1346	7,95	202
120	3048	164,51	4179	183,17	4652	63,60	1615	9,54	242
150	3810	205,64	5223	228,96	5816	79,50	2019	11,92	303
200	5080	274,19	6964	305,28	7754	106	2692	15,90	404
250	6350	342,73	8705	381,60	9693	132,5	3365	19,87	505
300	7620	411,28	10446	457,92	11631	159	4039	23,85	606

NOTA:

- Aceste cifre sunt doar cu titlu de referință. Vă rugăm să consultați proiectorul real pentru dimensiunile exacte.
- Dacă intenționați să instalați permanent proiectorul, se recomandă ca, înainte de a-l instala permanent, să testați fizic dimensiunea și distanța de proiecție folosind proiectorul propriu-zis.

Dimensiuni de proiecție - PA700W/ T46W

- Imagine 16:10 pe un ecran 16:10



NOTA:

- (e) = Ecran
- (f) = C intrare r din Lens

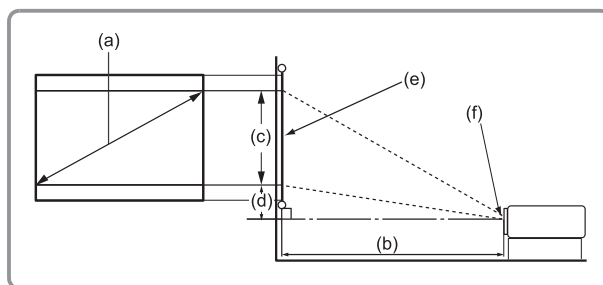
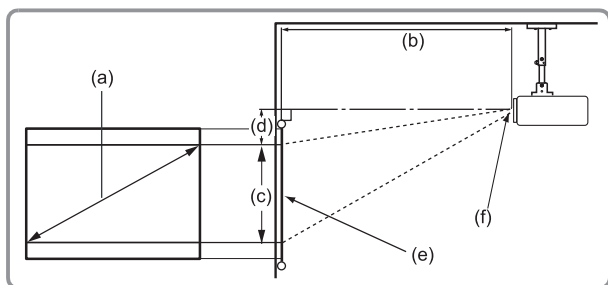
Imagine 16:10 pe un ecran 16:10

(a) Dimensiunea ecranului		(b) Distanța de proiecție				(c) Imagine Înălțime		(d) Verticală Decalaj	
		Minim		Maxim					
În.	mm	În.	mm	În.	mm	În.	mm	În.	mm
30	762	39,20	995	43,80	1111	15,90	404	1,90	48 de ani
60	1524	78,36	1990	87,51	2223	31,80	808	3,94	100
80	2032	104,47	2654	116,68	2964	42,40	1077	5,26	134
90	2286	117,53	2985	131,27	3334	47,70	1212	5,91	150
100	2540	130,59	3317	145,86	3705	53	1346	6,57	167
120	3048	156,71	3980	175,03	4446	63,60	1615	7,89	200
150	3810	195,89	4976	218,78	5557	79,50	2019	9,86	250
200	5080	261,18	6634	291,71	7409	106	2692	13,14	334
250	6350	326,48	8293	364,64	9262	132,50	3365	16,43	417
300	7620	391,77	9951	437,57	11114	159	4039	19,70	500

NOTA:

- Aceste cifre sunt doar cu titlu de referință. Vă rugăm să consultați proiectorul real pentru dimensiunile exacte.
- Dacă intenționați să instalați permanent proiectorul, se recomandă ca, înainte de a-l instala permanent, să testați fizic dimensiunea și distanța de proiecție folosind proiectorul propriu-zis.

- Imagine 16:10 pe un ecran 4:3



NOTA:

- (e) = Screen.
- (f) = C intrare r din Lens

Imagine 16:10 pe un ecran 4:3

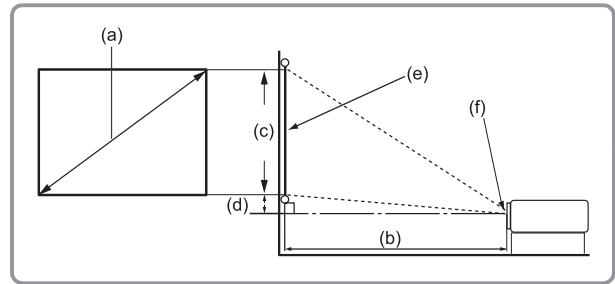
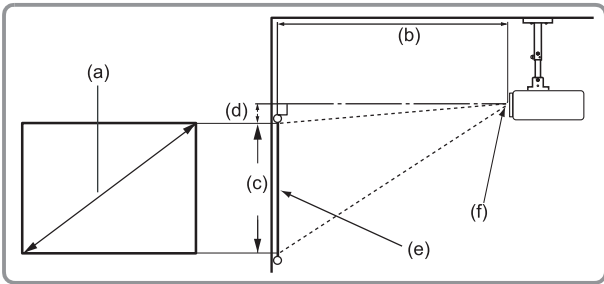
(a) Dimensiunea ecranului		(b) Distanța de proiecție				(c) Imagine Înălțime		(d) Verticală Decalaj	
		Minim		Maxim					
în.	mm	în.	mm	în.	mm	în.	mm	în.	mm
30	762	36,90	937	41,30	1049	15	381	1,80	46
60	1524	73,92	1878	82,56	2097	30	762	3,72	94
80	2032	98,56	2503	110,08	2796	40	1016	4,96	126
90	2286	110,88	2816	123,84	3146	45 de ani	1143	5,58	142
100	2540	123,20	3129	137,60	3495	50	1270	6.20	157
120	3048	147,84	3755	165,12	4194	60	1524	7.44	189
150	3810	184,80	4694	206,40	5243	75	1905	9.30	236
200	5080	246,40	6259	275,20	6990	100	2540	12.40	315
250	6350	308	7823	344	8738	125	3175	15,50	394
300	7620	369,60	9388	412,80	10485	150	3810	18,60	472

NOTA:

- Aceste cifre sunt doar cu titlu de referință. Vă rugăm să consultați proiectorul real pentru dimensiunile exacte.
- Dacă intenționați să instalați permanent proiectorul, se recomandă ca, înainte de a-l instala permanent, să testați fizic dimensiunea și distanța de proiecție folosind proiectorul propriu-zis.

Dimensiuni de proiecție - PS502X

- Imagine 4:3 pe un ecran 4:3



NOTA:

- (e) = Screm.
- (f) = C intrare r din Lens

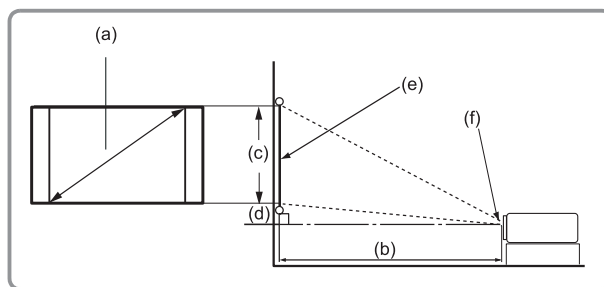
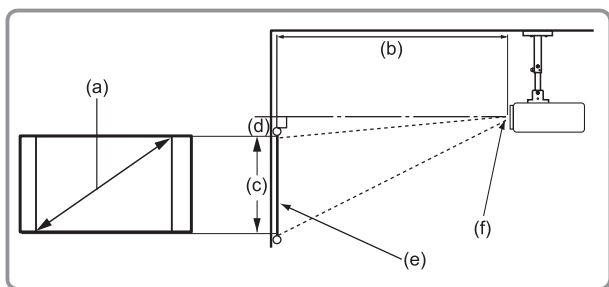
Imagine 4:3 pe un ecran 4:3

(a) Dimensiunea ecranului		(b) Distanța de proiecție				(c) Imagine Înălțime		(d) Verticală Decalaj	
		Minim		Maxim					
În.	mm	În.	mm	În.	mm	În.	mm	În.	mm
40	1016	19,74	501	19,74	501	24,02	610	3,60	91
60	1524	29,62	752	29,62	752	35,98	914	5,40	137
70	1778	34,55	878	34,55	878	42,01	1067	6,30	160
80	2032	39,49	1003	39,49	1003	47,99	1219	7,20	183
100	2540	49,36	1254	49,36	1254	60	1524	9	229
120	3048	59,23	1504	59,23	1504	72,01	1829	10,80	274
150	3810	74,04	1881	74,04	1881	90	2286	13,50	343
200	5080	98,72	2507	98,72	2507	120	3048	18 ani	457
250	6350	123,40	3134	123,40	3134	150	3810	22,50	572
300	7620	148,08	3761	148,08	3761	180	4572	27	686

NOTA:

- Aceste cifre sunt doar cu titlu de referință. Vă rugăm să consultați proiectorul real pentru dimensiunile exacte.
- Dacă intenționați să instalați permanent proiectorul, se recomandă ca, înainte de a-l instala permanent, să testați fizic dimensiunea și distanța de proiecție folosind proiectorul propriu-zis.

- Imagine 4:3 pe un ecran 16:10



NOTA:

- (e) = Ecran
- (f) = Centrul lentilei

Imagine 4:3 pe un ecran 16:10

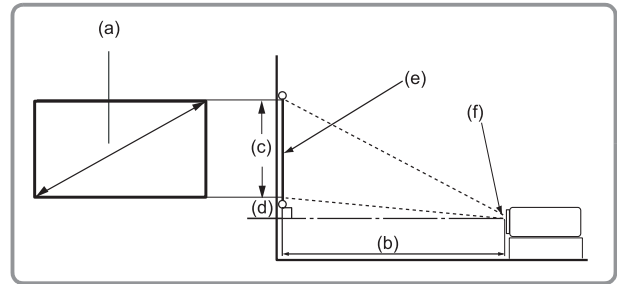
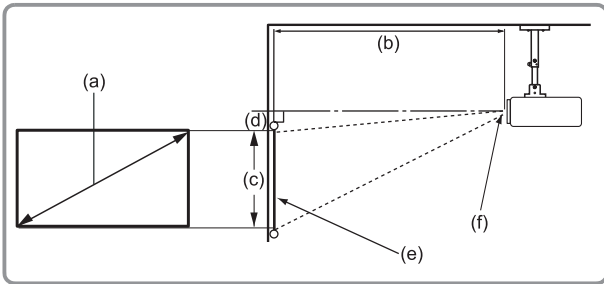
(a) Dimensiunea ecranului		(b) Distanța de proiecție				(c) Imagine Înălțime		(d) Verticală Decalaj	
		Minim		Maxim					
în.	mm	în.	mm	în.	mm	în.	mm	în.	mm
40	1016	17,44	443	17,44	443	21,20	538	3,18	81
60	1524	26,16	664	26,16	664	31,80	808	4,77	121
70	1778	30,52	775	30,52	775	37,10	942	5,56	141
80	2032	34,88	886	34,88	886	42,40	1077	6,36	162
100	2540	43,60	1107	43,60	1107	53	1346	7,95	202
120	3048	52,32	1329	52,32	1329	63,60	1615	9,54	242
150	3810	65,40	1661	65,40	1661	79,50	2019	11,92	303
200	5080	87,20	2215	87,20	2215	106	2692	15,90	404
250	6350	109	2769	109	2769	132,50	3365	19,87	505
300	7620	130,80	3322	130,80	3322	159	4039	23,85	606

NOTA:

- Aceste cifre sunt doar cu titlu de referință. Vă rugăm să consultați proiectorul real pentru dimensiunile exacte.
- Dacă intenționați să instalați permanent proiectorul, se recomandă ca, înainte de a-l instala permanent, să testați fizic dimensiunea și distanța de proiecție folosind proiectorul propriu-zis.

Dimensiuni de proiecție - PS502W

- Imagine 16:10 pe un ecran 16:10



NOTA:

- (e) = Ecran
- (f) = C_{intrare} r din Lens

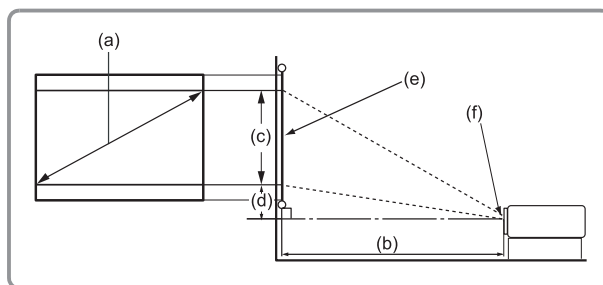
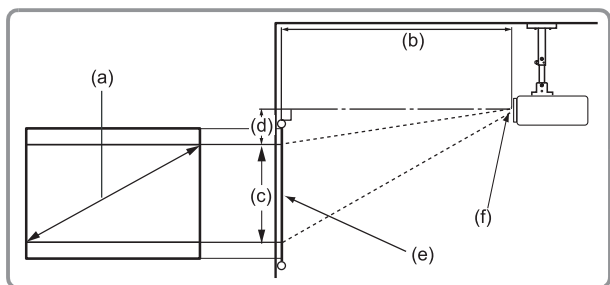
Imagine 16:10 pe un ecran 16:10

(a) Dimensiunea ecranului		(b) Distanța de proiecție				(c) Imagine Înălțime		(d) Verticală Decalaj	
		Minim		Maxim					
În.	mm	În.	mm	În.	mm	În.	mm	În.	mm
40	1016	17,67	449	17,67	449	21,20	538	2,63	67
60	1524	26,51	673	26,51	673	31,80	808	3,94	100
80	2032	35,34	898	35,34	898	42,40	1077	5,26	134
90	2286	39,76	1010	39,76	1010	47,70	1212	5,91	150
100	2540	44,18	1122	44,18	1122	53	1346	6,57	167
120	3048	53,02	1347	53,02	1347	63,60	1615	7,89	200
150	3810	66,27	1683	66,27	1683	79,50	2019	9,86	250
200	5080	88,36	2244	88,36	2244	106	2692	13,14	334
250	6350	110,45	2805	110,45	2805	132,50	3365	16,43	417
300	7620	132,30	3360	132,30	3360	159	4039	19,70	500

NOTA:

- Aceste cifre sunt doar cu titlu de referință. Vă rugăm să consultați proiectorul real pentru dimensiunile exacte.
- Dacă intenționați să instalați permanent proiectorul, se recomandă ca, înainte de a-l instala permanent, să testați fizic dimensiunea și distanța de proiecție folosind proiectorul propriu-zis.

- Imagine 16:10 pe un ecran 4:3



NOTA:

- (e) = Screen.
- (f) = C intrare r din Lens

Imagine 16:10 pe un ecran 4:3

(a) Dimensiunea ecranului		(b) Distanța de proiecție				(c) Imagine Înălțime		(d) Verticală Decalaj	
		Minim		Maxim					
în.	mm	în.	mm	în.	mm	în.	mm	în.	mm
40	1016	16,67	423	16,67	423	20	508	2,48	63
60	1524	25,01	635	25,01	635	30	762	3,72	94
80	2032	33,34	847	33,34	847	40	1016	4,96	126
90	2286	37,51	953	37,51	953	45 de ani	1143	5,58	142
100	2540	41,68	1059	41,68	1059	50	1270	6.20	157
120	3048	50,02	1270	50,02	1270	60	1524	7.44	189
150	3810	62,52	1588	62,52	1588	75	1905	9.30	236
200	5080	83,36	2117	83,36	2117	100	2540	12.40	315
250	6350	104,20	2647	104,20	2647	125	3175	15,50	394
300	7620	125,04	3176	125,04	3176	150	3810	18,60	472

NOTA:

- Aceste cifre sunt doar cu titlu de referință. Vă rugăm să consultați proiectorul real pentru dimensiunile exacte.
- Dacă intenționați să instalați permanent proiectorul, se recomandă ca, înainte de a-l instala permanent, să testați fizic dimensiunea și distanța de proiecție folosind proiectorul propriu-zis.

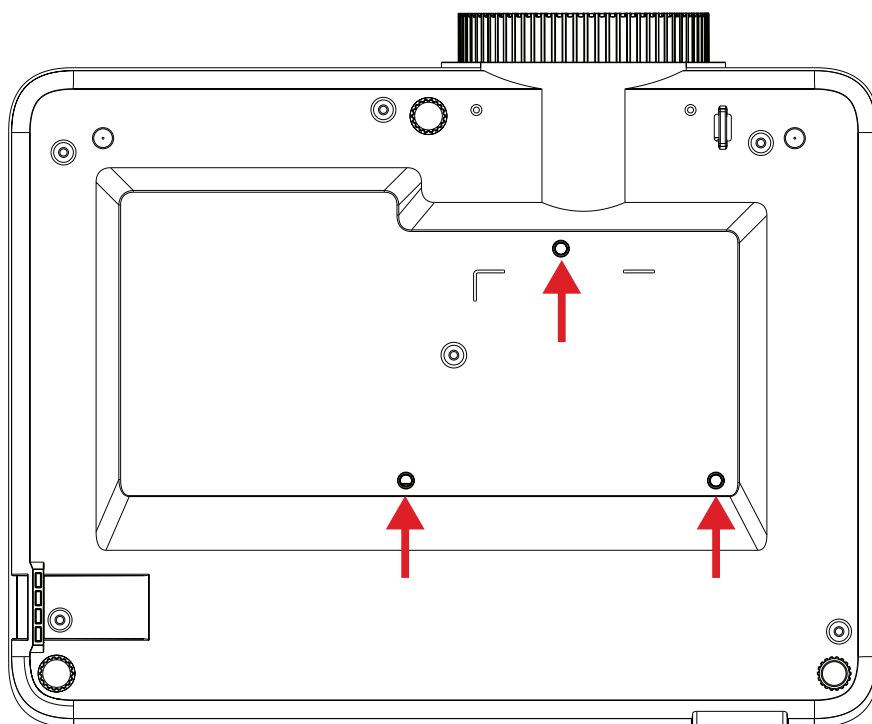
Montarea proiectorului

NOTA: Dacă achiziționați un suport de la o terță parte, vă rugăm să utilizați dimensiunea corectă a șurubului. Șurub
Dimensiunea poate varia în funcție de grosimea plăcii de montare.

1. Pentru a asigura cea mai sigură instalare, vă rugăm să utilizați un suport de perete sau de tavan ViewSonic®.

2. Asigurați-vă că șuruburile folosite pentru fixarea suportului la proiector îndeplinesc următoarele specificații:

- Tip șurub: M4 x 7
- Lungimea maximă a șurubului: 7 mm



ATENȚIE:

- Evitați instalarea proiectorului în apropierea unei surse de căldură sau a unui aparat de aer condiționat.
- Păstrați o distanță de cel puțin 10 cm (3,9 in.) între tavan și partea inferioară a proiectorului.

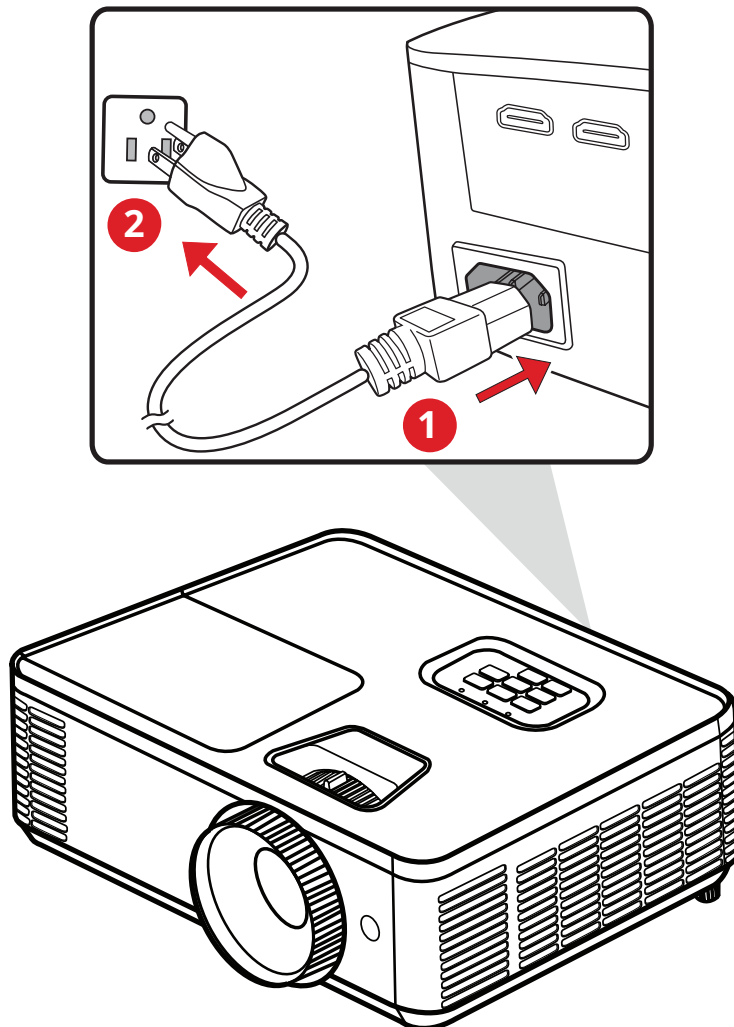
Utilizarea barei de securitate

Pentru a preveni furtul proiectorului, utilizați un dispozitiv de blocare a fantelor de securitate pentru a-l fixa de un obiect fix.

Stabilirea de conexiuni

Conectarea la alimentare

1. Conectați cablul de alimentare la mufa AC IN din spatele proiecteurului.
2. Conectați cablul de alimentare la o priză.



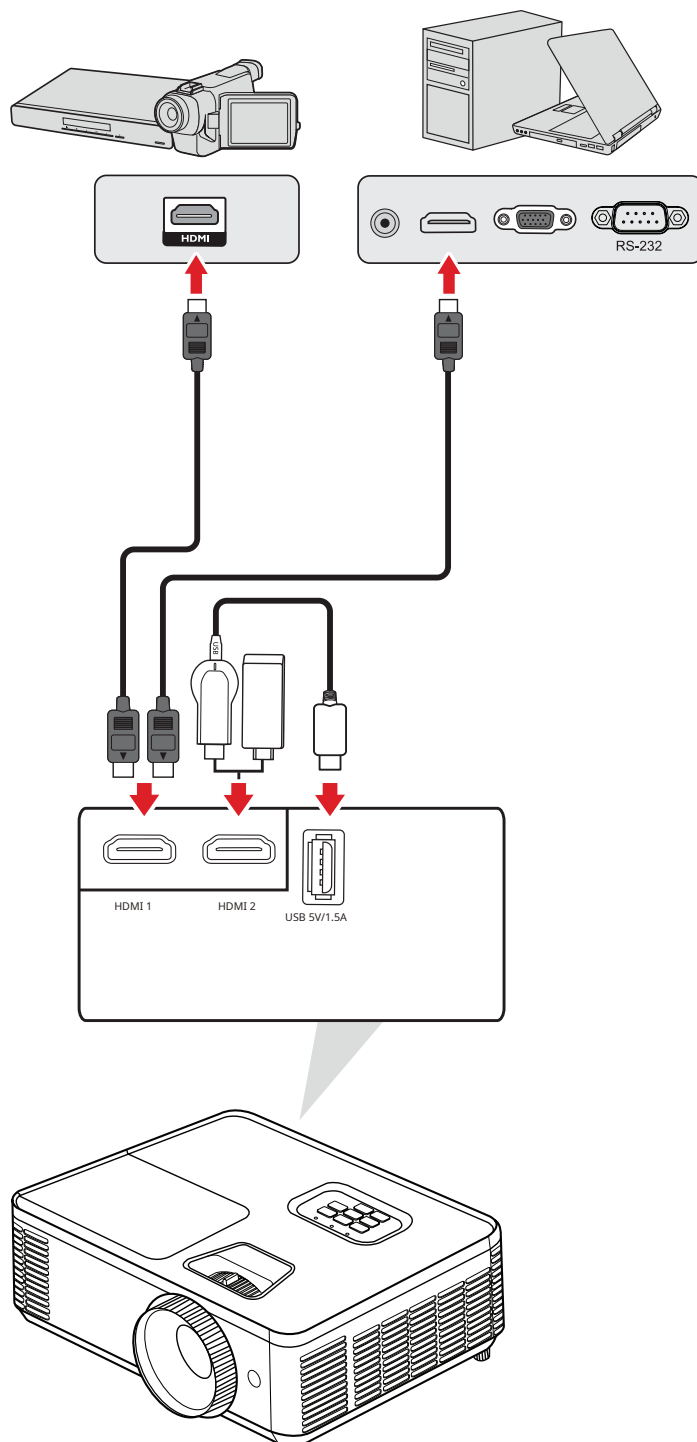
NOTA: La instalarea proiecteurului, încorporați un dispozitiv de deconectare ușor accesibil în cablajul fix sau conectați ștecherul de alimentare la o priză ușor accesibilă din apropierea unității. Dacă apare o defecțiune în timpul funcționării proiecteurului, utilizați dispozitivul de deconectare pentru a opri alimentarea cu energie electrică sau deconectați ștecherul de alimentare.

Conectarea la dispozitive externe

Conexiune HDMI

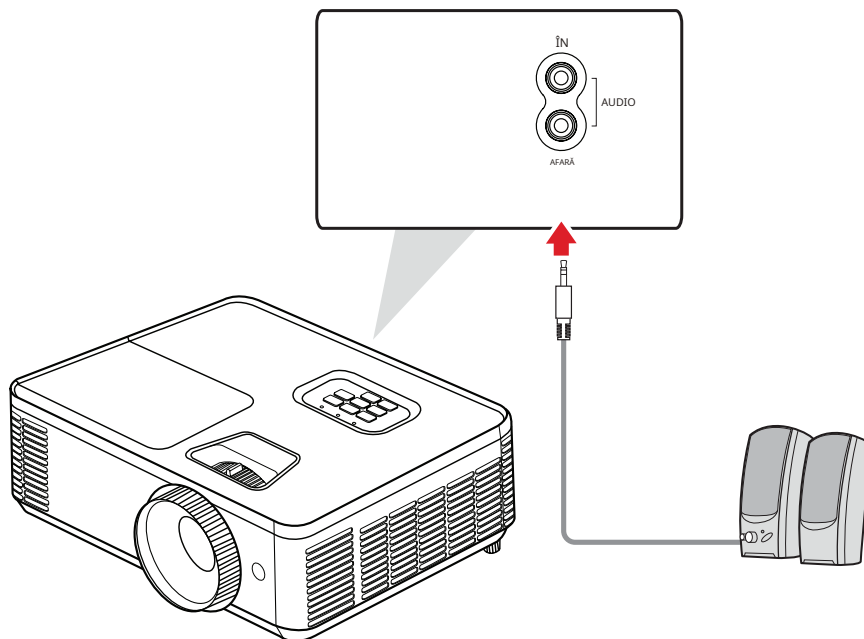
Conectați un capăt al unui cablu HDMI la portul HDMI al dispozitivului video. Apoi conectați celălalt capăt al cablului la **HDMI 1/2** portul proiectorului dumneavoastră.

NOTA: Utilizatorii de iPhone/iPad vor trebui să utilizeze un adaptor suplimentar.

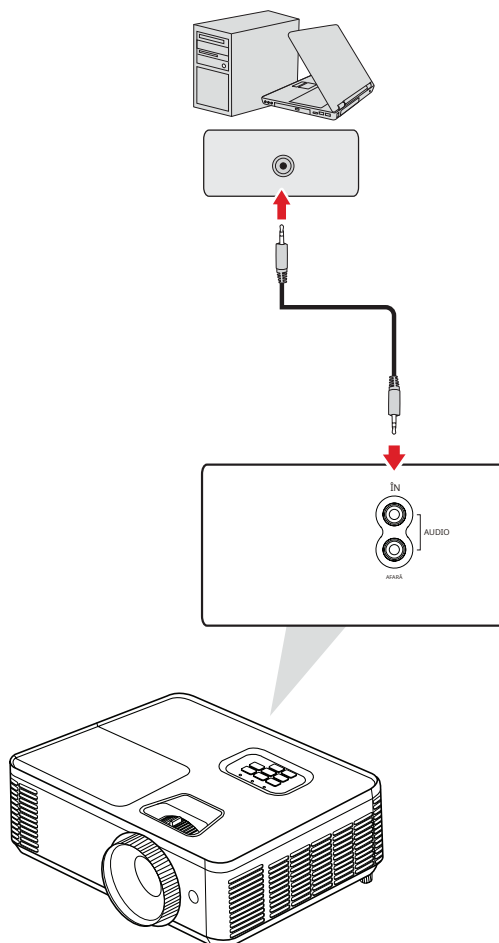


Conexiune audio

Vă puteți conecta la diverse dispozitive externe de difuzare a sunetului prin intermediul **IEȘIRE AUDIO** port.

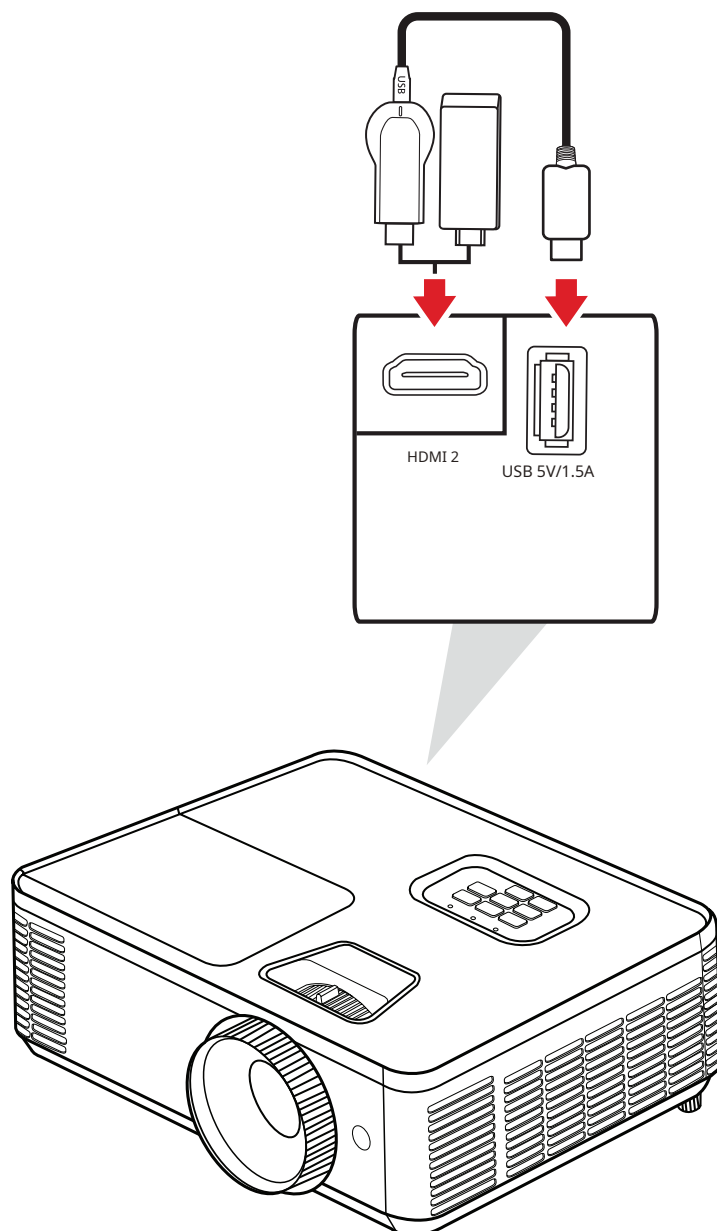


În plus, vă puteți conecta la **INTRARE AUDIO** port audio cu dispozitivul pentru a utiliza ieșirea audio a proiectorului.



Conexiune USB tip A

Portul USB este pentru: Dispozitive de service și HDMI.

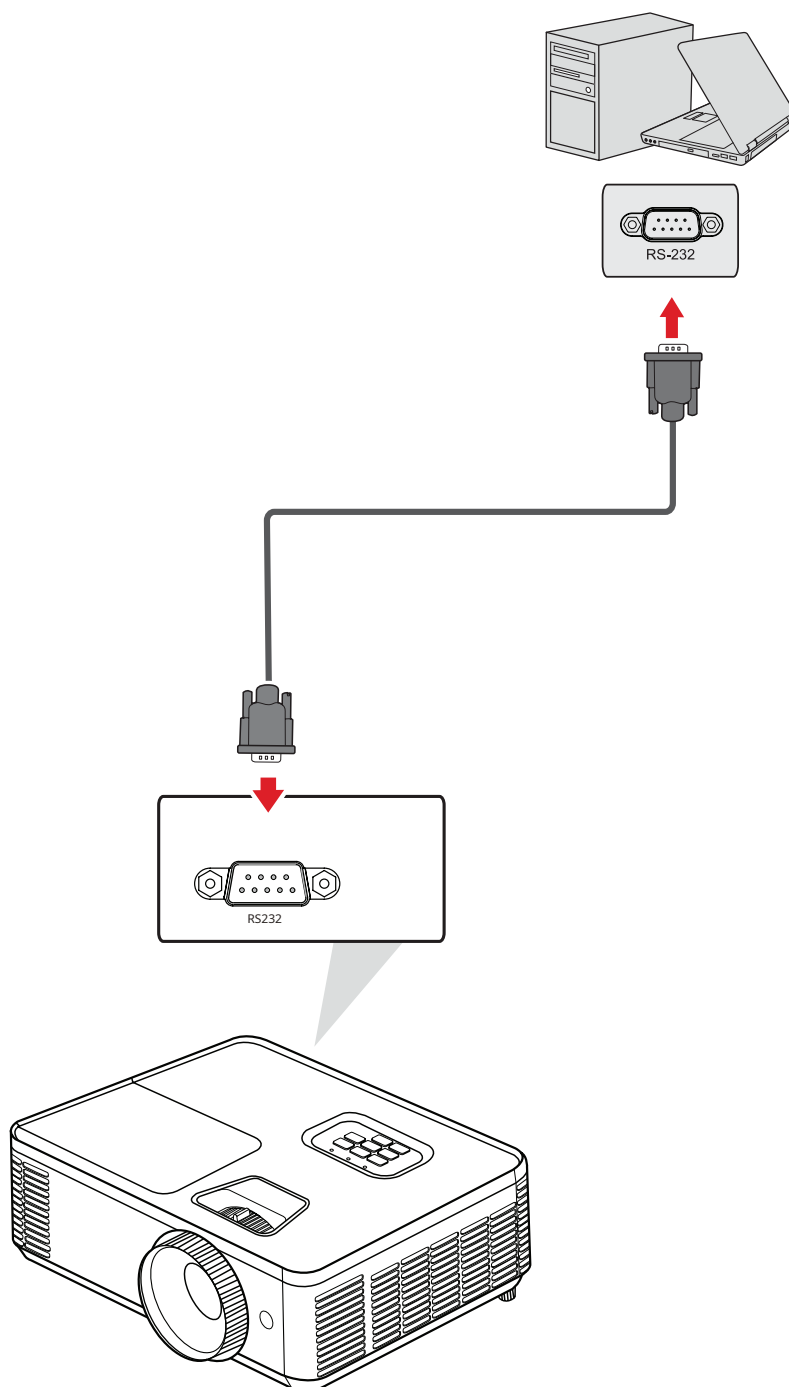


NOTA:

- PA700S/PA700X/VS19343/PA700W/T46W/PS502X/PS502W USB tip A acceptă o ieșire de 5V/1.5A pentru încărcarea dongle-ului HDMI.

Conexiune RS-232

Când utilizați un cablu cu port serial RS-232 pentru a conecta proiectorul la un computer extern, anumite funcții pot fi controlate de la distanță de către PC, inclusiv Pornirea/Oprirea, Reglarea volumului, Selectarea intrării și multe altele.

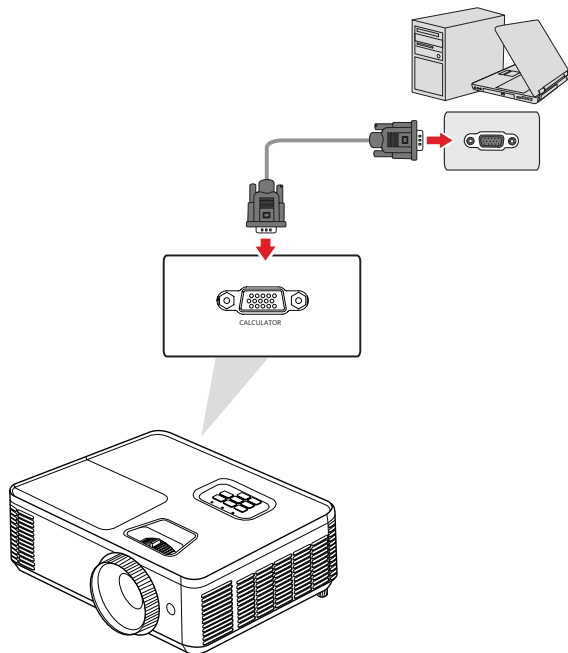


Conexiune PC/Laptop și Monitor

Conectarea unui PC/Laptop

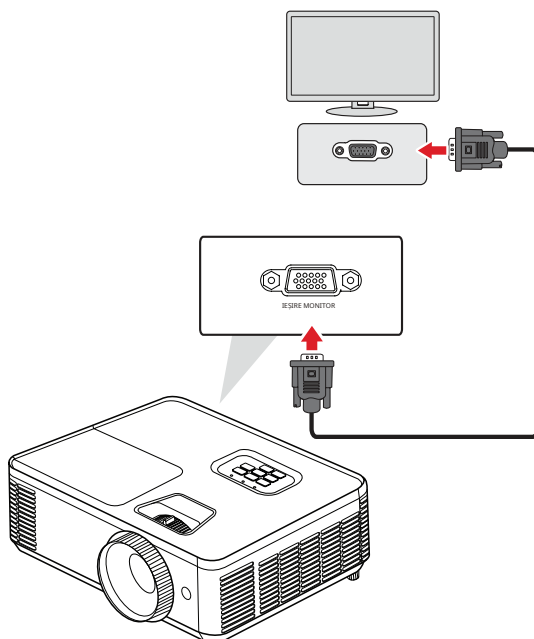
Conectați un capăt al cablului VGA la portul VGA al PC-ului/notebook-ului. Apoi conectați celălalt capăt al cablului la **CALCULATOR** portul proiecteurului.

NOTA: Pentru a utiliza funcția de control al mouse-ului de la distanță, luați un cablu USB și conectați-l un capăt la portul USB al computerului și celălalt capăt la **USB** port de pe proiector.



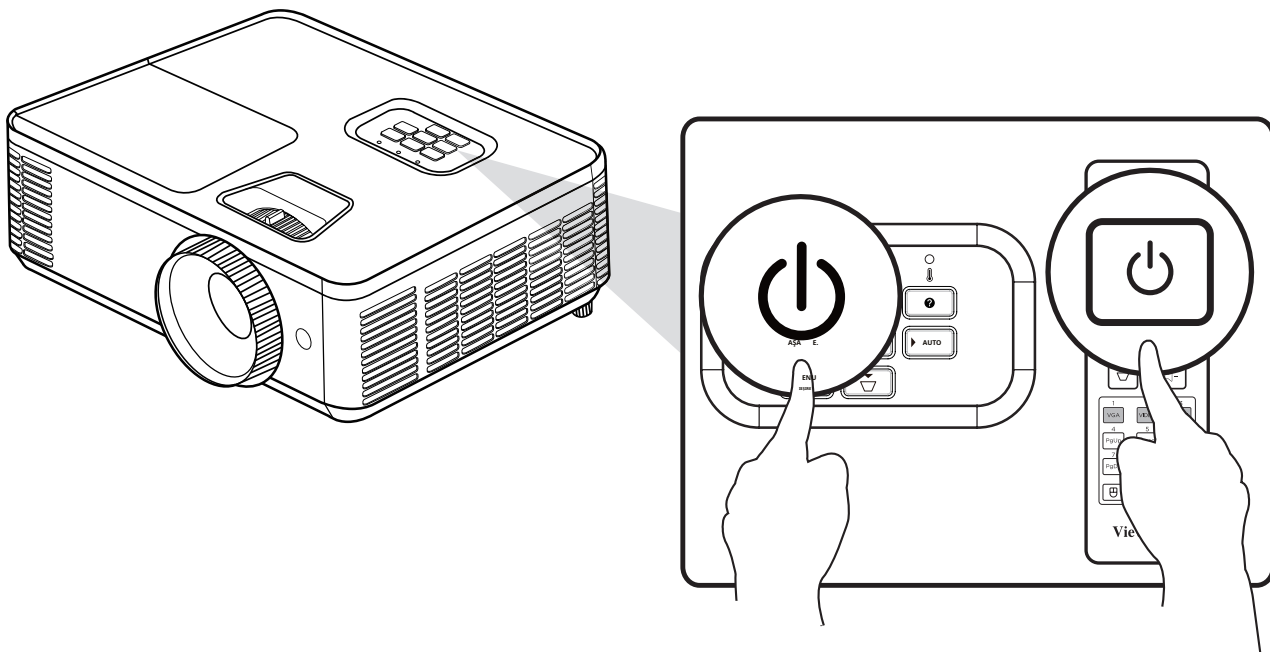
Conexiune monitor

Pentru a vizualiza conținutul proiectat de aproape pe un monitor, precum și pentru a-l proiecta, un monitor poate fi conectat la **IEȘIRE MONITOR** portul VGA al proiecteurului. Conectați un capăt al cablului VGA la portul VGA al monitorului. Apoi conectați celălalt capăt al cablului la **IEȘIRE MONITOR** portul proiecteurului.



Utilizarea proiectorului

Pornirea proiectorului



1. Asigurați-vă că ați conectat corect cablul de alimentare al proiectorului la o priză.

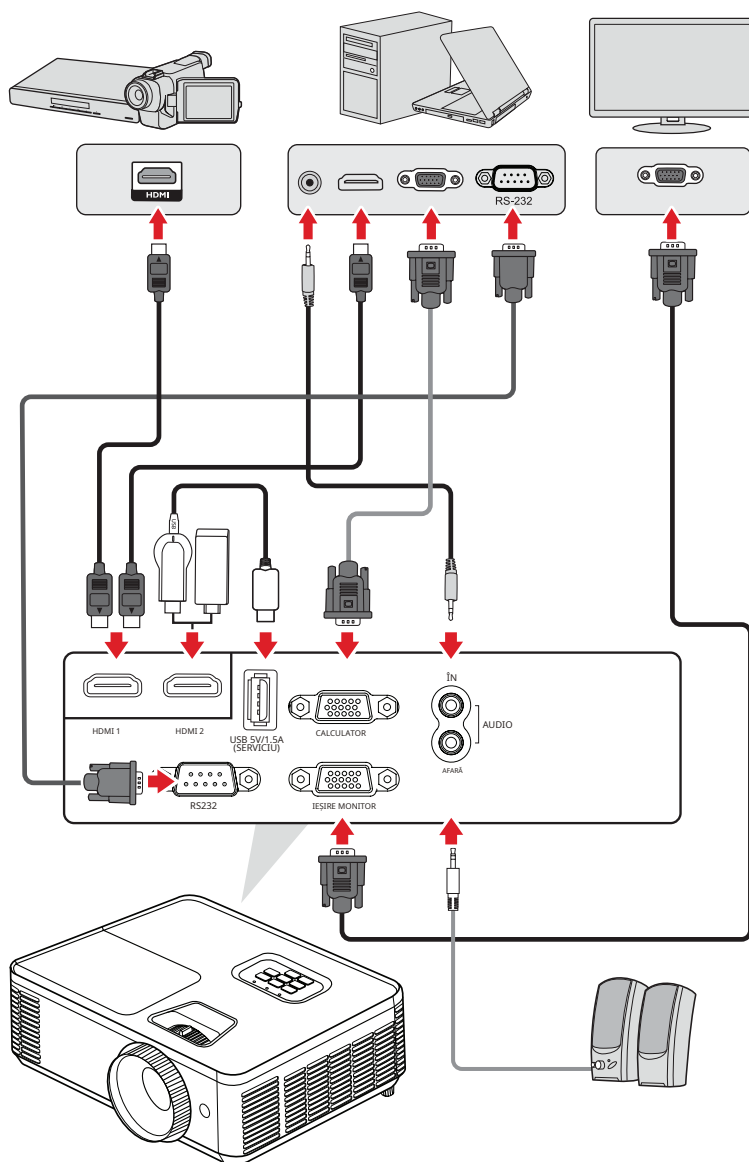
2. Apăsați butonul **Putere** butonul de pe proiector sau de pe telecomandă pentru a porni proiectorul.

NOTA:

- Indicatorul luminos de alimentare va clipi în albastru în timpul pornirii.
- Proiectorul nu poate fi oprit în decurs de un minut de la pornire.

Selectarea unei surse de intrare

Proiectorul poate fi conectat la mai multe dispozitive simultan. Cu toate acestea, poate afișa doar un ecran complet odată.



Proiectorul va căuta automat surse de intrare. Dacă sunt conectate mai multe surse, apăsați butonul **Sursă** de pe proiector sau de pe telecomandă pentru a selecta intrarea dorită.

NOTA: Asigurați-vă că și sursele conectate sunt pornite.

Meniu Ajutor

Dacă nu este detectată nicio sursă de intrare, va fi afișat „Meniul Ajutor” de mai jos.

The image shows three screenshots of a 'HELP' menu. The top screenshot shows the title 'HELP' and the main heading 'No Image appears on-screen'. The middle screenshot shows three bullet points: 'Ensure all the cables and power connections are correctly and securely connected as described in the Installation section of User Manual.', 'Ensure all the pins of connectors are not bent or broken.', and 'Ensure that the [AV MUTE] feature is not turned on.' It also includes navigation options '[NEXT]' and '[EXIT]'. The bottom screenshot shows two numbered steps: '1. First, follow the steps above to adjust resolution of the computer.' and '2. Press the toggle output settings. Example : [Fn]+[F4]'. It includes a table of manufacturer-specific shortcuts and a path for Mac users: 'Mac Apple : System Preference => Display => Arrangement => Mirror display'. All screenshots have a navigation bar at the bottom with 'UpDown', 'Select', and 'Menu Exit' options.

HELP

No Image appears on-screen

- ▶ Ensure all the cables and power connections are correctly and securely connected as described in the Installation section of User Manual.
- ▶ Ensure all the pins of connectors are not bent or broken.
- ▶ Ensure that the [AV MUTE] feature is not turned on.

[NEXT]
[EXIT]

UpDown Select Menu Exit

No Image appears on-screen

- ▶ If you are using a Notebook:
 1. First, follow the steps above to adjust resolution of the computer.
 2. Press the toggle output settings. Example : [Fn]+[F4]

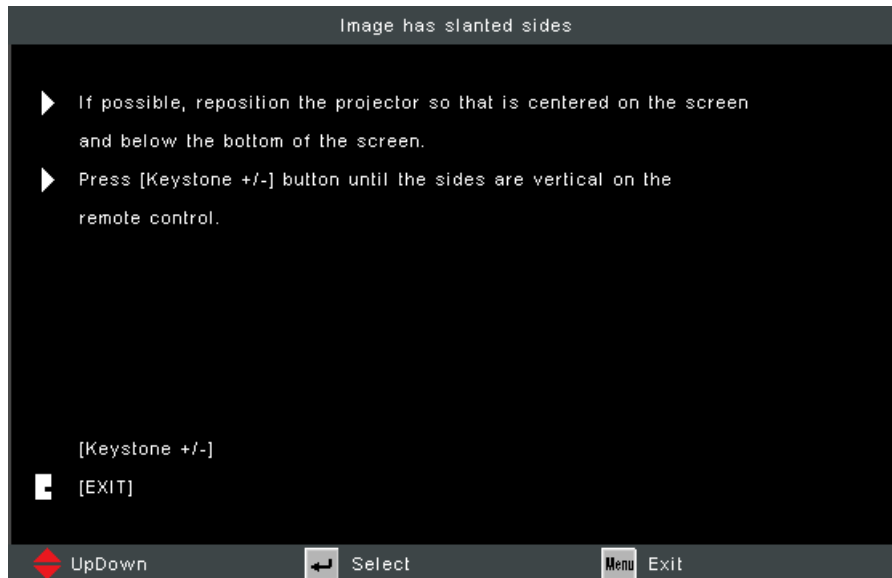
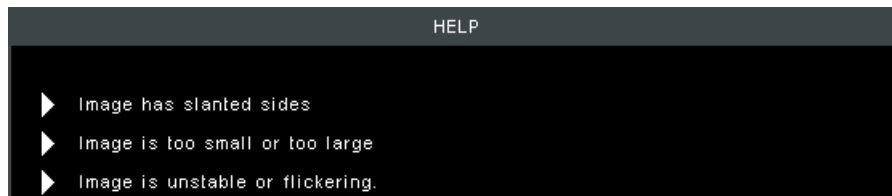
Acer	⇒	[Fn]+[F5]	IBM/Lenovo	⇒	[Fn]+[F5]
Asus	⇒	[Fn]+[F8]	HP/Compaq	⇒	[Fn]+[F5]
Dell	⇒	[Fn]+[F8]	NEC	⇒	[Fn]+[F5]
Gateway	⇒	[Fn]+[F4]	Toshiba	⇒	[Fn]+[F5]

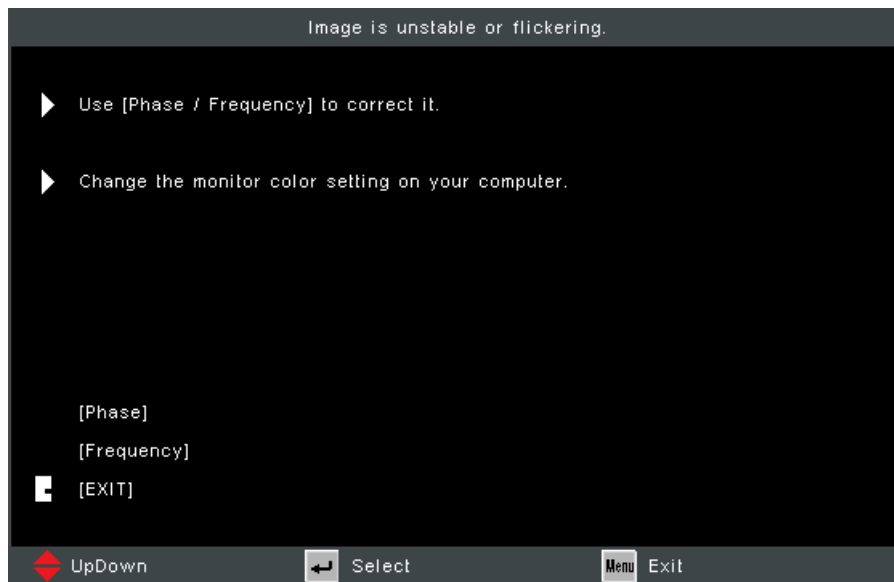
Mac Apple :
System Preference ⇒ Display ⇒ Arrangement ⇒ Mirror display

[PREV]
[EXIT]

UpDown Select Menu Exit

Dacă este detectată o sursă de intrare, va fi afișat „Meniul Ajutor” de mai jos.

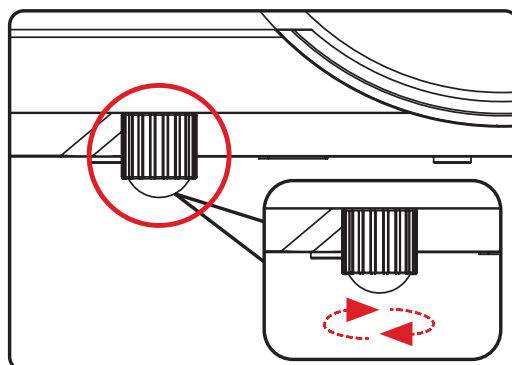
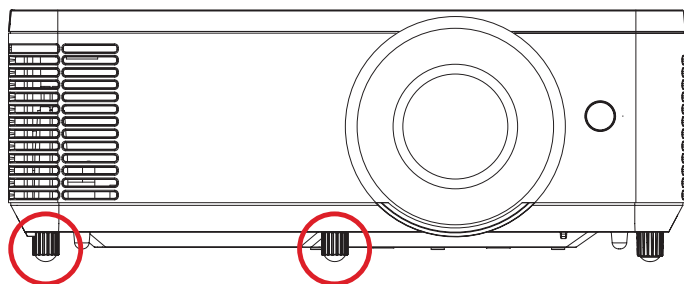




Ajustarea imaginii proiectate

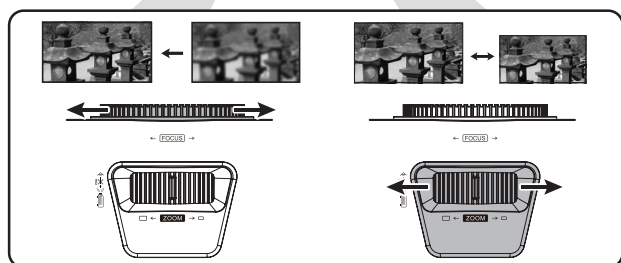
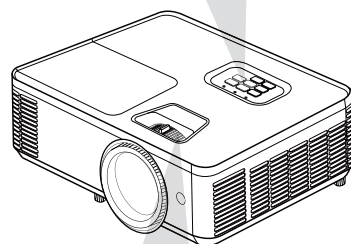
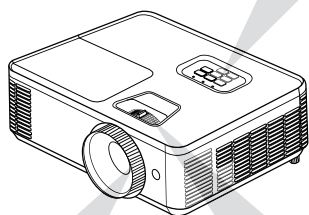
Reglarea înălțimii și a unghiului de proiecție al proiectorului

Proiectorul este echipat cu două (2) picioare de reglare. Reglarea picioarelor va modifica înălțimea proiectorului și unghiul de proiecție vertical.

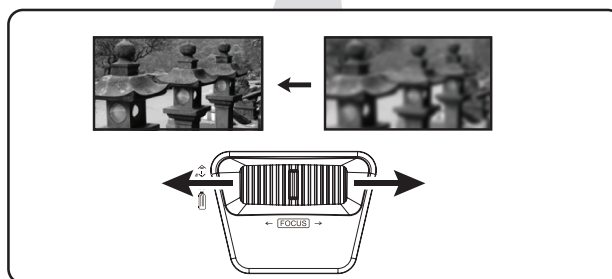


Reglarea focalizării, a trapezului și a zoomului

Puteți îmbunătăți și ajusta claritatea și poziția imaginii ajustând **Inel de focalizare**, **Chei Keystone**, sau **Inel de zoom**¹.



Seria PA700



Seria PS502

¹Numai seria PA700

Oprirea proiectorului

1. Apăsăți butonul **Putere** de pe proiector sau de pe telecomandă și va apărea un mesaj de „oprire”.

NOTA: Proiectorul nu poate fi oprit în decurs de un minut de la pornire.

2. Apăsăți butonul **Putere** Apăsăți din nou butonul pentru a confirma și a opri proiectorul.

NOTA: Ventilatoarele de răcire vor continua să funcționeze timp de aproximativ 10 secunde pentru ciclul de răcire, iar indicatorul luminos de alimentare va clipi în albastru.

3. Indicatorul luminos de alimentare va deveni roșu continuu și va intra în modul standby.

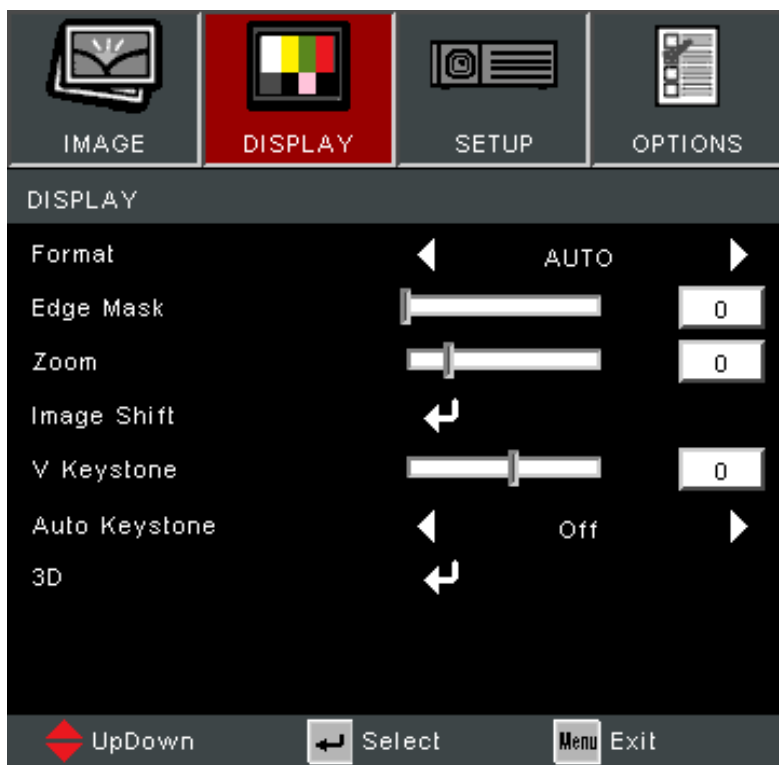
NOTA: Dacă doriți să reporniți proiectorul, trebuie să așteptați până când se răcește.

Ciclul s-a terminat și proiectorul a intrat în modul standby. Când proiectorul este în modul standby, apăsăți pur și simplu butonul **Putere** Apăsăți din nou butonul pentru a porni proiectorul.

Operarea proiecteurului

Meniu afișat pe ecran (OSD)

Proiectorul are meniuri afișate pe ecran în mai multe limbi, care vă permit să faceți ajustări ale imaginii și să modificați o varietate de setări.



Meniu	Descriere
Imagine	Reglați Mod afișare, Luminozitate, Contrast și alte setări legate de imagine.
Afișa	Ajustați raportul de aspect, zoomul, distorsiunea trapezoidală și setările 3D.
Înființat	Ajustați setările Limbă, Proiecție, Tip ecran, Securitate, Setări audio și HDMI CEC.
Opțiuni	Selectați Sursa de intrare și ajustați câteva setări ale proiecteurului.

Navigare în meniu

Proiectorul are meniuri afișate pe ecran în mai multe limbi, care permit ajustarea imaginii și a setărilor.

1. Pentru a deschide meniul Afișare pe ecran (OSD), apăsați butonul **Meniu/Ieșire** butonul de pe proiector sau de pe telecomandă.
2. Când este afișat OSD-ul, utilizați **Navigare** butoane (pq) pentru a selecta orice element din meniul principal. În timp ce faceți o selecție pe o anumită pagină, apăsați butonul **Introduceți** de pe proiector sau de pe telecomandă pentru a accesa un submeniu.
3. Folosește **Navigare** butoane (tu) pentru a selecta elementul dorit din submeniu și apoi apăsați **Introduceți** pentru a vizualiza setări suplimentare. Ajustați setările utilizând **Navigare** butoane (tu).
4. Selectați următorul element care urmează să fie ajustat din submeniu și ajustați așa cum este descris mai sus.
5. Presa **Introduceți** pentru a confirma, iar ecranul va reveni la meniul anterior.
6. Pentru a ieși, apăsați tasta **Meniu/Ieșire** Apăsați din nou butonul. Meniul OSD se va închide, iar proiectorul va salva automat noile setări.

Arborele meniului afișat pe ecran (OSD)

Meniu principal	Submeniu	Opțiuni de meniu		
Imagine	Mod de afișare	Standard		
		Luminos		
		Film		
		Prezentare		
		Tablă		
		Utilizator		
		3D		
	Luminozitate	(-/+ , -50~50)		
	Contrast	(-/+ , -50~50)		
	Claritate	(-/+ , 1~15)		
	Culoare	(-/+ , -50~50)		
	Tentă	(-/+ , -50~50)		
	Avansat	Gamma	Film	
			Video	
			Grafică	
			Standard	
		BrilliantColor™	(-/+ , 1~10)	
		Temperatura de culoare	Cald	
			Mediu	
			Rece	
		Setări de culoare	Roșu/Verde/Albastru/Cian/ Magenta/Galben/Alb	
		Spațiu de culoare ¹	Auto	
			RGB (0~255)	
			RGB (16~235)	
			YUV	
	Semnal	Automat		
		Fază		
Frecvență				
H. Poziție				
V. Poziție				

¹Pentru semnalul HDMI, selectați Auto, RGB (0~255), RGB (16~235) și spațiul de culoare YUV. Pentru semnalul VGA, selectați Auto, RGB și spațiul de culoare YUV.

Meniu principal	Submeniu	Opțiune de meniu		
Afișa	Format²	4:3		
		16:9 (sau 16:10)		
		Nativ		
		Auto		
		LBX		
	Mască de margine	(-/+ , 0~10)		
	Zoom	(-/+ , -5~25)		
	Deplasare imagine	H (Orizontal)	(-/+ , -100~100)	
		V (Vertical)	(-/+ , -100~100)	
	V. Keystone	(-/+ , -40~40) ³ (-/+ , -20~20) ⁴		
	Corecție trapezoidală automată	Pe		
		Dezactivat		
	3D	Mod 3D	Dezactivat	
			DLP-Link	
		3D - 2D	3D	
			L.	
			R	
Format 3D		Auto		
		Alăturat		
		Sus și Jos		
		Cadru secvențial		
Inversare sincronizare 3D		Pe		
	Dezactivat			

²Pentru PA700S/PA700X/VS19343/PS502X: 4:3, 16:9, Nativ, Automat. Pentru PA700W/T46W/PS502W: 4:3, 16:10, Nativ, Automat, LBX

³Pentru PA700S/PA700X/VS19343/PA700W/T46W ⁴
Pentru PS502X/PS502W

Meniu principal	Submeniu	Opțiuni de meniu	
Înființat	Limbă	Engleză	
		Germană	
		Franceză	
		Italiană	
		Spaniolă	
		Portugheză	
		Poloneză	
		Olanda	
		Suedeză	
		Suomi	
		elenică	
		繁體中文	
		簡體中文	
		한국어	
		Rusă	
		maghiar	
		Čeština	
		Ibir	
		ไทย	
		Turcă	
	Tiếng Việt		
	Indonezia		
	Proiecție	Masă frontală	
		Tavan frontal	
		Masa din spate	
		Tavan spate	
	Locația meniului	Stânga sus	
		Dreapta sus	
		Centru	
Stânga jos			
Dreapta jos			
Tipul ecranului ⁵	16:10		
	16:9		

⁵ Selecție tip ecran doar pentru PA700W/T46W/PS502W

Meniu principal	Submeniu	Opțiune de meniu		
Înființat	Securitate	Pe		
		Dezactivat		
		Temporizator de securitate	Lună	
			Zi	
	Oră			
		Schimbați parola		
	Setări audio	Mut	Pe	
			Dezactivat	
		Volum	(-/+ , 0~10)	
		Intrare audio	Implicit	
	AUDIO			
	Avansat	Siglă	Implicit	
			Neutru	
	HDMI CEC	Pe		
Dezactivat				
Opțiuni	Sursă de intrare	VGA		
		HDMI 1		
		HDMI 2		
	Blocare sursă	Pe		
		Dezactivat		
	Alitudine mare	Pe		
		Dezactivat		
	Ascundeți informațiile	Pe		
		Dezactivat		
	Blocarea tastaturii	Pe		
		Dezactivat		
	Model de testare	Grilă		
		Alb		
		Funcția IR	Pe	
Dezactivat				

Meniu principal	Submeniu	Opțiuni de meniu		
Opțiuni	Culoare de fundal	Negru		
		Roșu		
		Albastru		
		Verde		
		Alb		
	Avansat	Pornire directă	Pe	
			Dezactivat	
		Oprire automată (min)	(-/+ , 0~180) minute	
		Mod de alimentare (Standby)	Activ	
			Ecologic.	
		Pornire semnal	Pe	
			Dezactivat	
	Setări lampă	Ore de lampă		
		Memento lampă	Pe	
			Dezactivat	
		Mod luminozitate	Luminos	
			Ecologic	
			Dinamic	
		Resetare lampă	Da	
	Nu			
	Setări de filtrare opționale	Filtru opțional instalat	Da	
			Nu	
		Ore de utilizare a filtrului	0~99999	
		Memento filtru	Dezactivat	
			300 de ore	
			500 de ore	
			800 de ore	
1000 de ore				
Resetare filtru				
Resetare				

Operare meniu

Meniu Imagine



Meniu	Descriere																
Mod de afișare	<p>Există mai multe moduri de afișare predefinite din care puteți alege în funcție de preferințele dvs. de vizualizare.</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="background-color: #e91e63; color: white;">Mod</th> <th style="background-color: #e91e63; color: white;">Descriere</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center;">Standard</td> <td>Potrivit pentru situații zilnice într-un mediu cu lumină naturală.</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">Luminos</td> <td>Potrivit pentru medii luminoase, bine iluminate.</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">Film</td> <td>Oferă cel mai bun echilibru între detalii și culori pentru vizionarea filmelor.</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">Prezentare</td> <td>Potrivit pentru majoritatea nevoilor de prezentare pentru mediile de afaceri și educație.</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">Tablă</td> <td>Obțineți setări optime de culoare atunci când proiectați pe o tablă neagră.</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">Utilizator</td> <td>Setările personalizate ale utilizatorului.</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">3D</td> <td>Optimizat pentru conținut 3D. NOTA:Sunt necesari ochelari 3D.</td> </tr> </tbody> </table>	Mod	Descriere	Standard	Potrivit pentru situații zilnice într-un mediu cu lumină naturală.	Luminos	Potrivit pentru medii luminoase, bine iluminate.	Film	Oferă cel mai bun echilibru între detalii și culori pentru vizionarea filmelor.	Prezentare	Potrivit pentru majoritatea nevoilor de prezentare pentru mediile de afaceri și educație.	Tablă	Obțineți setări optime de culoare atunci când proiectați pe o tablă neagră.	Utilizator	Setările personalizate ale utilizatorului.	3D	Optimizat pentru conținut 3D. NOTA: Sunt necesari ochelari 3D.
Mod	Descriere																
Standard	Potrivit pentru situații zilnice într-un mediu cu lumină naturală.																
Luminos	Potrivit pentru medii luminoase, bine iluminate.																
Film	Oferă cel mai bun echilibru între detalii și culori pentru vizionarea filmelor.																
Prezentare	Potrivit pentru majoritatea nevoilor de prezentare pentru mediile de afaceri și educație.																
Tablă	Obțineți setări optime de culoare atunci când proiectați pe o tablă neagră.																
Utilizator	Setările personalizate ale utilizatorului.																
3D	Optimizat pentru conținut 3D. NOTA: Sunt necesari ochelari 3D.																
Luminozitate	Cu cât valoarea este mai mare, cu atât imaginea este mai luminoasă. Valorile mai mici vor duce la o imagine mai întunecată.																
Contrast	Folosiți această opțiune pentru a seta nivelul maxim de alb după ce ați ajustat anterior Luminozitate setarea potrivită pentru intrarea selectată și mediul de vizualizare.																
Claritate	O valoare mare rezultă într-o imagine mai clară; o valoare mică estompează imaginea.																
Culoare	Ajustați o imagine de la alb-negru la culori complet saturate.																

Meniu	Descriere
Tentă	Cu cât valoarea este mai mare, cu atât imaginea devine mai verzuie. Cu cât valoarea este mai mică, cu atât imaginea devine mai roșiatică.
Avansat	<p><u>Gamma</u> Reflectă relația dintre sursa de intrare și luminozitatea imaginii.</p> <p><u>BrilliantColor™</u> Un algoritm de procesare a culorilor și îmbunătățiri pentru a permite o luminozitate mai mare, oferind în același timp culori mai reale și mai vibrante în imagine.</p> <p><u>Temperatura de culoare</u> Selectați dintre Cald, Mediu sau Rece.</p> <p><u>Setare culoare</u> Numai în instalațiile permanente cu niveluri de iluminare controlate, cum ar fi sălile de ședințe, amfitrioanele sau sistemele home theater, ar trebui luată în considerare gestionarea culorilor. Gestionarea culorilor oferă o ajustare fină a controlului culorilor pentru a permite o reproducere mai precisă a culorilor. Selectați mai întâi Culoarea primară și ajustați intervalul/valorile acesteia în Hue (Nuanță), Saturation (Saturație) și Gain (Amplificare).</p> <p><u>Spatiu de culoare</u> Pentru semnalul HDMI, selectați Automat, RGB (0~255), RGB (16~235) și spațiul de culoare YUV. Pentru semnalul VGA, selectați spațiul de culoare Auto, RGB și YUV.</p> <p><u>Semnal</u> Ajustați valorile Fază, Frecvență, Poziție Orizontală și Verticală ale sursei de intrare.</p> <p><u>Ieșire</u> Ieșiți din meniul Avansat.</p>

Meniu de afișare



Meniu	Descriere														
Format	<p>Selectați raportul de aspect al imaginii proiectate.</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="background-color: #e91e63; color: white;">Raport de aspect</th> <th style="background-color: #e91e63; color: white;">Descriere</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center;">4:3</td> <td>Scalează o imagine astfel încât să fie afișată în centrul ecranului cu un raport de aspect de 4:3. Această opțiune este cea mai potrivită pentru imagini 4:3, cum ar fi cele de pe monitoarele de computer, televizoarele cu definiție standard și filmele DVD cu raport de aspect de 4:3, deoarece le afișează fără modificarea aspectului.</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">16:9</td> <td>Scalează o imagine astfel încât să fie afișată în centrul ecranului cu un raport de aspect de 16:9. Această opțiune este cea mai potrivită pentru imaginile care au deja un raport de aspect de 16:9, cum ar fi televizoarele de înaltă definiție.</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">Nativ</td> <td>Proiectează imaginea la rezoluția sa originală și o redimensionează pentru a se încadra în zona de afișare. Pentru semnalele de intrare cu rezoluții mai mici, imaginea proiectată va fi afișată la dimensiunea sa originală.</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">Auto</td> <td>Scalează o imagine proporțional pentru a se potrivi rezoluției native a proiectorului pe lățimea sa orizontală. Această opțiune este potrivită pentru imaginea primită, care nu este nici 4:3, nici 16:9 și pentru care doriți să utilizați la maximum ecranul fără a modifica raportul de aspect al imaginii.</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">16:106</td> <td>Scalează o imagine astfel încât să fie afișată în centrul ecranului cu un raport de aspect de 16:10. Această opțiune este cea mai potrivită pentru imaginile care au deja un raport de aspect de 16:10.</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">LBX7</td> <td>Pentru surse non-16:9 letterbox și dacă utilizați un obiectiv extern 16:9 pentru a afișa raportul de aspect 2,35:1 la rezoluție maximă.</td> </tr> </tbody> </table>	Raport de aspect	Descriere	4:3	Scalează o imagine astfel încât să fie afișată în centrul ecranului cu un raport de aspect de 4:3. Această opțiune este cea mai potrivită pentru imagini 4:3, cum ar fi cele de pe monitoarele de computer, televizoarele cu definiție standard și filmele DVD cu raport de aspect de 4:3, deoarece le afișează fără modificarea aspectului.	16:9	Scalează o imagine astfel încât să fie afișată în centrul ecranului cu un raport de aspect de 16:9. Această opțiune este cea mai potrivită pentru imaginile care au deja un raport de aspect de 16:9, cum ar fi televizoarele de înaltă definiție.	Nativ	Proiectează imaginea la rezoluția sa originală și o redimensionează pentru a se încadra în zona de afișare. Pentru semnalele de intrare cu rezoluții mai mici, imaginea proiectată va fi afișată la dimensiunea sa originală.	Auto	Scalează o imagine proporțional pentru a se potrivi rezoluției native a proiectorului pe lățimea sa orizontală. Această opțiune este potrivită pentru imaginea primită, care nu este nici 4:3, nici 16:9 și pentru care doriți să utilizați la maximum ecranul fără a modifica raportul de aspect al imaginii.	16:106	Scalează o imagine astfel încât să fie afișată în centrul ecranului cu un raport de aspect de 16:10. Această opțiune este cea mai potrivită pentru imaginile care au deja un raport de aspect de 16:10.	LBX7	Pentru surse non-16:9 letterbox și dacă utilizați un obiectiv extern 16:9 pentru a afișa raportul de aspect 2,35:1 la rezoluție maximă.
	Raport de aspect	Descriere													
	4:3	Scalează o imagine astfel încât să fie afișată în centrul ecranului cu un raport de aspect de 4:3. Această opțiune este cea mai potrivită pentru imagini 4:3, cum ar fi cele de pe monitoarele de computer, televizoarele cu definiție standard și filmele DVD cu raport de aspect de 4:3, deoarece le afișează fără modificarea aspectului.													
	16:9	Scalează o imagine astfel încât să fie afișată în centrul ecranului cu un raport de aspect de 16:9. Această opțiune este cea mai potrivită pentru imaginile care au deja un raport de aspect de 16:9, cum ar fi televizoarele de înaltă definiție.													
	Nativ	Proiectează imaginea la rezoluția sa originală și o redimensionează pentru a se încadra în zona de afișare. Pentru semnalele de intrare cu rezoluții mai mici, imaginea proiectată va fi afișată la dimensiunea sa originală.													
	Auto	Scalează o imagine proporțional pentru a se potrivi rezoluției native a proiectorului pe lățimea sa orizontală. Această opțiune este potrivită pentru imaginea primită, care nu este nici 4:3, nici 16:9 și pentru care doriți să utilizați la maximum ecranul fără a modifica raportul de aspect al imaginii.													
	16:106	Scalează o imagine astfel încât să fie afișată în centrul ecranului cu un raport de aspect de 16:10. Această opțiune este cea mai potrivită pentru imaginile care au deja un raport de aspect de 16:10.													
LBX7	Pentru surse non-16:9 letterbox și dacă utilizați un obiectiv extern 16:9 pentru a afișa raportul de aspect 2,35:1 la rezoluție maximă.														
Mască de margine	Eliminați zgomotul de codare video de la marginea sursei video.														
Zoom	Micșorați sau măriți imaginea proiectată.														
Deplasare imagine	Ajustați imaginea proiectată pe orizontală sau verticală.														
V. Keystone	Ajustați distorsiunea imaginii pe verticală.														
Corecție trapezoidală automată	Corectează automat trapezul.														

Meniu	Descriere																		
3D	<p>Mod 3D Activați sau dezactivați funcția 3D.</p> <p>3D-2D Selectați modul în care ar trebui să apară conținutul 3D pe ecran.</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th style="background-color: #d62728; color: white;">Opțiune</th> <th style="background-color: #d62728; color: white;">Descriere</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center;">3D</td> <td>Afișați semnalul 3D.</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">L (Stânga)</td> <td>Afișează cadrul din stânga al conținutului 3D.</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">D (Dreapta)</td> <td>Afișează cadrul din dreapta al conținutului 3D.</td> </tr> </tbody> </table> <p>Format 3D Selectați formatul de conținut 3D.</p> <p>NOTA: Va fi detectată o sursă Blu-ray 3D automat, iar opțiunile nu vor putea fi selectate.</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th style="background-color: #d62728; color: white;">Opțiune</th> <th style="background-color: #d62728; color: white;">Descriere</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center;">Auto</td> <td>Când este detectat un semnal de identificare 3D, formatul 3D este selectat automat.</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">Alăturat</td> <td>Afișare în format alăturat.</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">Sus și Jos</td> <td>Afișare în format Sus și Jos.</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">Cadru secvențial</td> <td>Afișare în format secvențial de cadre.</td> </tr> </tbody> </table> <p><u>Inversare sincronizare 3D</u> Activați sau dezactivați funcția Inversare sincronizare 3D.</p>	Opțiune	Descriere	3D	Afișați semnalul 3D.	L (Stânga)	Afișează cadrul din stânga al conținutului 3D.	D (Dreapta)	Afișează cadrul din dreapta al conținutului 3D.	Opțiune	Descriere	Auto	Când este detectat un semnal de identificare 3D, formatul 3D este selectat automat.	Alăturat	Afișare în format alăturat.	Sus și Jos	Afișare în format Sus și Jos.	Cadru secvențial	Afișare în format secvențial de cadre.
Opțiune	Descriere																		
3D	Afișați semnalul 3D.																		
L (Stânga)	Afișează cadrul din stânga al conținutului 3D.																		
D (Dreapta)	Afișează cadrul din dreapta al conținutului 3D.																		
Opțiune	Descriere																		
Auto	Când este detectat un semnal de identificare 3D, formatul 3D este selectat automat.																		
Alăturat	Afișare în format alăturat.																		
Sus și Jos	Afișare în format Sus și Jos.																		
Cadru secvențial	Afișare în format secvențial de cadre.																		

NOTA: Acest proiector este compatibil 3D și dispune de soluție DLP-Link 3D. Vă rugăm Asigurați-vă că ochelarii 3D sunt pentru DLP-Link 3D. Acest proiector acceptă 3D secvențial pe cadre (oprire pagină) prin intermediul **HDMI 1/HDMI 2** porturi. Pentru performanțe optime, se recomandă o rezoluție de 1920 x 1080. Rețineți că rezoluția 4K (3840 x 2160) nu este acceptată în modul 3D.

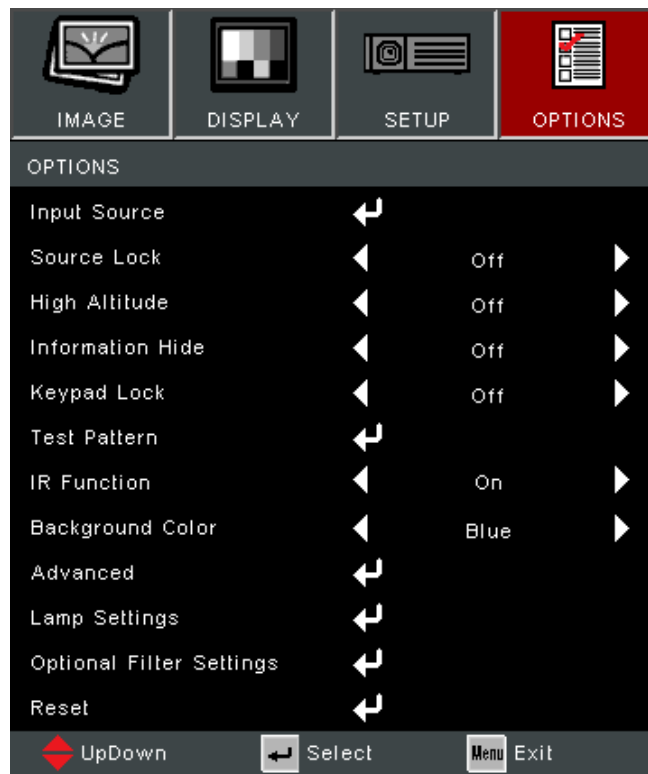
Meniu de configurare



Meniu	Descriere
Limbă	Selectați limba meniului de afișare pe ecran (OSD).
Proiecție	Selectați poziția de proiecție preferată.
Locația meniului	Selectați locația pentru meniul afișat pe ecran (OSD).
Tipul ecranului	Selectați între un raport de aspect 16:10 sau 16:9.
Securitate	<p><u>Securitate</u> Activați sau dezactivați o solicitare de parolă înainte de a utiliza proiectorul.</p> <p>NOTA:Parola implicită este: 1234</p> <p><u>Temporizator de securitate</u> Setați durata de timp în care proiectorul poate fi utilizat. După expirarea acestei perioade, vi se va solicita să introduceți din nou parola.</p> <p><u>Schimbați parola</u> Setați sau modificați parola.</p>
Setări audio	<p><u>Mut</u> Dezactivați temporar sunetul.</p> <p><u>Volum</u> Reglați nivelul volumului.</p> <p><u>Intrare audio</u> Selectați sursa de intrare audio.</p>
Avansat	<p><u>Siglă</u> Setați „ecranul de pornire”. Dacă se fac modificări, acestea vor avea efect data viitoare când proiectorul este pornit.</p>

Meniu	Descriere
<p>HDMI CEC</p>	<p>Când conectați dispozitive compatibile HDMI CEC la proiector cu cabluri HDMI, le puteți controla în aceeași stare de pornire sau oprire utilizând funcția de control HDMI CEC din meniul OSD al proiectorului. Aceasta permite unui dispozitiv sau mai multor dispozitive dintr-un grup să pornească sau să se oprească prin HDMI CEC într-o configurație tipică.</p> <p>NOTA:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Pentru ca funcția CEC să funcționeze corect, asigurați-vă că dispozitivul este conectat corect conectat la HDMI intrarea proiectorului prin intermediul unui cablu HDMI, iar funcția sa CEC este pornit. • În funcție de dispozitivul conectat, este posibil ca funcția CEC să nu funcționeze. • Funcția CEC permite oprirea proiectorului și pornirea acestuia de către dispozitiv.

Meniu Opțiuni



Meniu	Descriere
Sursă de intrare	Folosiți această opțiune pentru a activa/dezactiva sursele de intrare.
Blocare sursă	<p><u>Pe</u> Proiectorul va căuta doar selecția curentă de intrare.</p> <p><u>Dezactivat</u> Proiectorul va căuta alte semnale dacă semnalul de intrare curent se pierde.</p>
Altitudine mare	Când este selectată opțiunea „Activat”, ventilatoarele se vor roti mai repede. Această funcție este utilă în zonele de mare altitudine unde aerul este rarefiat.
Ascundeți informațiile	Alegeți „Activat” pentru a ascunde mesajul informativ. Alegeți „Dezactivat” pentru a afișa mesajul sursă.
Blocarea tastaturii	<p>Când funcția de blocare a tastaturii este „Activată”, panoul de control va fi blocat, însă proiectorul poate fi acționat de la telecomandă. Selectând „Dezactivat”, veți putea utiliza din nou panoul de control.</p> <p>NOTA: Pentru a dezactiva blocarea tastaturii, apăsați și mențineți apăsat Apăsați tasta „Enter” din partea superioară a proiectorului timp de 5 secunde.</p>
Model de testare	Selectați modelul de test din grilă și alb.
Funcția IR	Activează/dezactivează funcționarea cu telecomandă.
Culoare de fundal	Afișează un ecran negru, roșu, albastru, verde sau alb atunci când nu este disponibilă nicio sursă de intrare.

Meniu	Descriere								
<h2>Avansat</h2>	<p><u>Pornire directă</u> Pornește automat proiectorul când este alimentat cu curent alternativ, fără a apăsa butonul Putere butonul de pe proiector sau de pe telecomandă.</p> <p><u>Oprire automată</u> Un cronometru va porni atunci când nu se trimite niciun semnal către proiector. Proiectorul se va opri automat când numărătoarea inversă s-a terminat (în minute).</p> <p><u>Mod de alimentare (Standby)</u></p> <table border="1" data-bbox="584 584 1369 797"> <thead> <tr> <th>Opțiune</th> <th>Descriere</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center;">Activ</td> <td>Standby normal (> 0,5 W) cu VGA disponibil.</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">Ecologic</td> <td>Reduceți consumul de energie (< 0,5 W) fără VGA disponibil.</td> </tr> </tbody> </table> <p><u>Pornire semnal</u> Pornește automat proiectorul când este detectat un semnal de la sursa de intrare, fără a apăsa butonul Putere butonul de pe proiector sau de pe telecomandă.</p> <p style="text-align: center;">NOTA:Proiectorul nu se va porni automat prin HDMI dacă este conectat un singur cablu HDMI.</p> <p><u>Iesire</u> Ieșiți din meniul Avansat.</p>	Opțiune	Descriere	Activ	Standby normal (> 0,5 W) cu VGA disponibil.	Ecologic	Reduceți consumul de energie (< 0,5 W) fără VGA disponibil.		
Opțiune	Descriere								
Activ	Standby normal (> 0,5 W) cu VGA disponibil.								
Ecologic	Reduceți consumul de energie (< 0,5 W) fără VGA disponibil.								
<h2>Setări lampă</h2>	<p><u>Ore de lampă</u> Afișează orele de funcționare ale lămpii curente.</p> <p><u>Memento lampă</u> Afișează sau ascunde un mesaj de avertizare atunci când este afișat mesajul „schimbare lampă”.</p> <p><u>Mod luminozitate</u></p> <table border="1" data-bbox="584 1464 1369 1800"> <thead> <tr> <th>Opțiune</th> <th>Descriere</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center;">Luminos</td> <td>Luminozitate și consum maxim de energie.</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">Ecologic</td> <td>Reduceți intensitatea luminii, reducând astfel consumul de energie.</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">Dinamic</td> <td>Reglează automat luminozitatea imaginii pentru a oferi o performanță optimă a contrastului.</td> </tr> </tbody> </table> <p><u>Resetare lampă</u> Resetează contorul de ore ale lămpii. Trebuie utilizat după înlocuirea lămpii.</p> <p><u>Iesire</u> Ieșiți din Setări lampă.</p>	Opțiune	Descriere	Luminos	Luminozitate și consum maxim de energie.	Ecologic	Reduceți intensitatea luminii, reducând astfel consumul de energie.	Dinamic	Reglează automat luminozitatea imaginii pentru a oferi o performanță optimă a contrastului.
Opțiune	Descriere								
Luminos	Luminozitate și consum maxim de energie.								
Ecologic	Reduceți intensitatea luminii, reducând astfel consumul de energie.								
Dinamic	Reglează automat luminozitatea imaginii pentru a oferi o performanță optimă a contrastului.								

Meniu	Descriere
Setări de filtrare opționale	<p><u>Filtru opțional instalat</u> Selectați „Da” pentru a afișa mesajul de avertizare după un număr specificat de ore. Selectați „Nu” pentru a dezactiva mesajul de avertizare.</p> <p>NOTA:Setarea implicită este „Nu”. După instalarea unui filtru, Vă rugăm să porniți proiectorul, apoi să apăsați Meniu, mergeți la Opțiuni>Setări de filtrare opționale>Filtru opțional instalat și selectați Da.</p> <p><u>Ore de utilizare a filtrului</u> Afișează orele de filtrare.</p> <p><u>Memento filtru</u> Selectați numărul de ore până la afișarea mesajului de filtrare.</p> <p>NOTA:Setarea implicită din fabrică este de 500 de ore.</p> <p><u>Resetare filtru</u> Resetați contorul filtrului de praf după înlocuirea sau curățarea filtrului de praf.</p> <p><u>Iesire</u> Ieșiți din meniul Setări filtru opțional.</p>
Resetare	<p>Reveniți la setările implicite.</p> <p>NOTA:La resetare, următoarele setări vor rămâne rămân: Corecție trapez automată, Ore utilizare filtru, Altitudine mare, Ore lampă, Limbă, Filtru opțional instalat, Parolă, Mod alimentare (Standby), Proiecție, Securitate, Temporizator securitate, Corecție trapez verticală.</p>

NOTA:

- Nivelul zgomotului acustic al proiectorului poate crește după instalarea unui filtru de praf.
- Pentru condiții de funcționare la temperatură ridicată (> 35°C) sau altitudine mare (> 1524 m), se recomandă comutarea la modul de răcire „Altitudine mare” atunci când este instalat filtrul de praf.
- Se recomandă curățarea filtrului de praf la fiecare 100 de ore după instalarea acestuia.
- Opriți proiectorul și deconectați-l de la sursa de alimentare înainte de a instala sau detașa filtrul.

Apendice

Specificații - PA700

Articol	Categorie	Specificații		
		PA700S	PA700X/ VS19343	PA700W/T46W
Proiector	Tip	Lampă (RLC-128)		
	Dimensiunea afișajului	30"~300"		
	Raport de aruncare	1,94~2,16 (100" la 3,94 m)		1,54~1,72 (100" la 3,33 m)
	Obiectiv	F=2,42~2,53, f=21,85~24,01 mm		
	Sistem de afișare	DMD cu 1 cip		
Rezoluție	Nativ	800 x 600	1024 x 768	1280 x 800
Semnal de intrare	HDMI	f _h 15~102 kHz, f _v 23~120 Hz, Rată pixel: 170 MHz		
Putere ¹	Tensiune de intrare	CA 100-240V, 50/60 Hz (comutator automat)		
Funcționare Condiții	Temperatură	0°C până la 40°C (32°F până la 104°F)		
	Umiditate	10% până la 80% (fără condens)		
	Altitudine	0 până la 1.524 m (0 până la 5.000 ft.) la 0°C până la 35°C 1.525 până la 3.657 m (5.000 până la 12.000 ft.) la 0°C până la 30°C		
Condiții de depozitare	Temperatură	- 30°C până la 65°C (-22°F până la 149°F)		
	Umiditate	10% până la 90% (fără condens)		
	Altitudine	0 până la 12.192 km (0 până la 40.000 ft.)		
Dimensiuni	Fizic (L x Î x A)	309 x 115 x 234 mm (12,2" x 4,5" x 9,21")		
Greutate	Fizic	2,70 kg (5,95 lbs)		
Putere Consum	Pe ²	295W (Tipic)		
	Dezactivat	< 0,5 W (în așteptare)		

¹ Vă rugăm să folosiți adaptorul de alimentare numai de la ViewSonic® sau de la o sursă autorizată. ² Condițiile de testare respectă standardele EEI.

Specificații - PS502

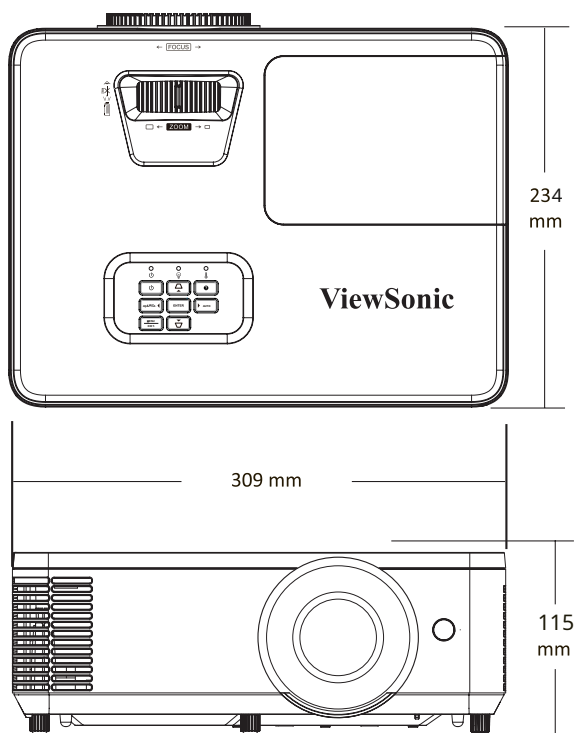
Articol	Categorie	Specificații	
		PS502X	PS502W
Proiector	Tip	Lampă (RLC-128)	
	Dimensiunea afișajului	60"~300"	
	Raport de aruncare	0,616 (77" la 0,96 m)	0,52 (87" la 0,97 m)
	Obiectiv	F=2,7, f=7,15 mm	F=2,8, f=7,51 mm
	Sistem de afișare	DMD cu 1 cip	
Rezoluție	Nativ	1024 x 768	1280 x 800
Semnal de intrare	HDMI	f _h 15~102 kHz, f _v 23~120 Hz, Rată pixel: 170 MHz	
Putere ³	Tensiune de intrare	CA 100-240V, 50/60 Hz (comutator automat)	
Funcționare Condiții	Temperatură	0°C până la 40°C (32°F până la 104°F)	
	Umiditate	10% până la 80% (fără condens)	
	Altitudine	0 până la 1.524 m (0 până la 5.000 ft.) la 0°C până la 35°C 1.525 până la 3.657 m (5.000 până la 12.000 ft.) la 0°C până la 30°C	
Condiții de depozitare	Temperatură	- 30°C până la 65°C (-22°F până la 149°F)	
	Umiditate	10% până la 90% (fără condens)	
	Altitudine	0 până la 12,1 km (0 până la 40.000 de picioare)	
Dimensiuni	Fizic (L x Î x A)	309 x 115 x 234 mm (12,2" x 4,5" x 9,21")	
Greutate	Fizic	2,87 kg (6,32 lbs)	
Putere Consum	Pe ⁴	295W (Tipic)	
	Dezactivat	< 0,5 W (în așteptare)	

³ Vă rugăm să folosiți adaptorul de alimentare numai de la ViewSonic® sau de la o sursă autorizată. ⁴

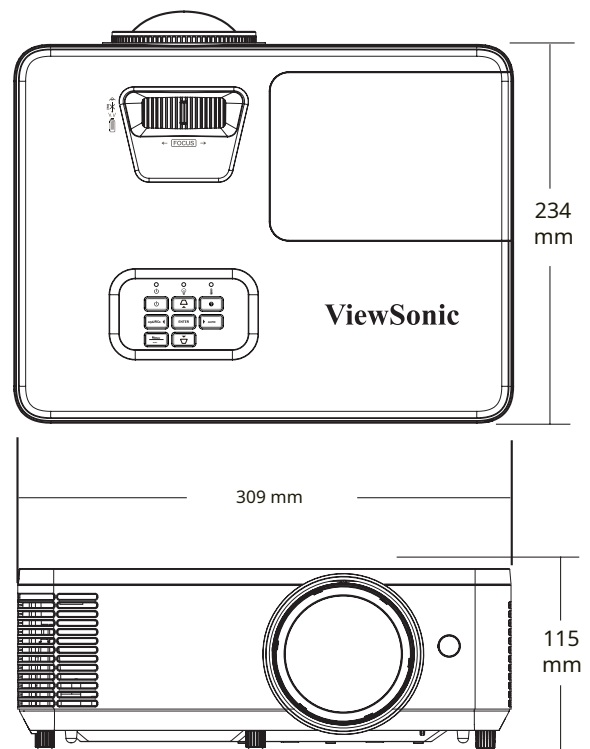
Condițiile de testare respectă standardele EEI.

Dimensiunile proiecteurului

309 mm (lățime) x 115 mm (înălțime) x 234 mm (adâncime)



Seria PA700



Seria PS502

Diagrama de timp

RGB analogic

Semnal	Rezoluție	Rată de reîmprospătare (Hz)
VGA	640 x 480	60/67/72/75
SVGA	800 x 600	56/60/72/75
XGA	1024 x 768	60/70/75
	1152 x 864	75
WXGA	1280 x 800	60
Quad-VGA	1280 x 960	60
SXGA	1280 x 1024	60/75
WXGA	1366 x 768	60
WXGA+	1440 x 900	60
UXGA	1600 x 1200	60
WSXGA+	1680 x 1050	60
HD	1280 x 720	60/120
MAC 13"	640 x 480	67
MAC 16"	832 x 624	75
MAC 19"	1024 x 768	75
MAC 21"	1152 x 870	75
Televiziune de înaltă definiție (1080p)	1920 x 1080	60

HDMI PC

Semnal	Rezoluție	Rată de reîmprospătare (Hz)
VGA	640 x 480	60/67/72/75
SVGA	800 x 600	56/60/72/75
XGA	1024 x 768	60/70/75
	1152 x 864	75
WXGA	1280 x 800	60
Quad-VGA	1280 x 960	60
SXGA	1280 x 1024	60/75
WXGA+	1440 x 900	60
UXGA	1600 x 1200	60
WSXGA+	1680 x 1050	60
MAC 16"	832 x 624	75
MAC 21"	1152 x 870	75
Full HD	1920 x 1080	60

HDMI Video

Semnal	Rezoluție	Rată de reîmprospătare (Hz)
Televiziune de înaltă definiție (1080p)	1920 x 1080	50/60
Televiziune de înaltă definiție (1080i)	1920 x 1080	50/60
Televiziune de înaltă definiție (720p)	1280 x 720	50/60
SDTV (480p)	720 x 480	60
SDTV (576p)	720 x 576	50
SDTV (480i)	720 x 480	60
SDTV(576i)	720 x 576	50

HDMI 3D

Semnal	Rezoluție	Rată de reîmprospătare (Hz)
Ambalare cadru		
1080p	1920 x 1080	24
720p	1280 x 720	50/60
Alăturat		
1080i	1920 x 1080	50/60
Sus și Jos		
1080p	1920 x 1080	24
720p	1280 x 720	50/60

NOTA:

- 1080i@25hz și 720p@50hz vor rula la 100 Hz; alte temporizări 3D vor rula la 120 Hz.
- 1080P@24hz va rula la 144Hz (XGA, WXGA, 1080p)/96Hz (WUXGA).
- Dacă rata cadrelor de intrare este de 48 Hz sau mai mare, rata cadrelor de ieșire este setată la dublul ratei cadrelor de intrare (modul FRC = 2X).
- Dacă rata cadrelor de intrare 3D este de 25 Hz sau mai mare, rata cadrelor de ieșire este setată la de patru ori rata cadrelor de intrare (modul FRC = 4X).
- Dacă rata cadrelor de intrare 3D este de 24 Hz (include 23,9 Hz), rata cadrelor de ieșire este setată la de șase ori rata cadrelor de intrare (modul FRC = 6X).

Depanare

Această secțiune descrie câteva probleme frecvente pe care le puteți întâmpina la utilizarea proiectorului.

Problemă sau problemă	Soluții posibile
Proiectorul nu se pornește	<ul style="list-style-type: none">• Asigurați-vă că este conectat corect cablul de alimentare la proiector și la priză.• Dacă procesul de răcire nu s-a finalizat, așteptați până când se termină, apoi încercați să porniți din nou proiectorul.• Dacă cele de mai sus nu funcționează, încercați o altă priză sau un alt dispozitiv electric cu aceeași priză.
Nu există nicio imagine	<ul style="list-style-type: none">• Asigurați-vă că este conectat corect cablul sursei video și că sursa video este pornită.• Dacă sursa de intrare nu este selectată automat, selectați sursa corectă cu ajutorul opțiunii „Intrare sursă” de pe proiector sau de pe telecomandă.
Imaginea este neclară	<ul style="list-style-type: none">• Reglarea focalizării cu inelul de focalizare va ajuta la focalizarea corectă a lentilei de proiecție.• Asigurați-vă că proiectorul și ecranul sunt aliniate corect. Dacă este necesar, ajustați înălțimea proiectorului, precum și unghiul și direcția de proiecție.
Imaginea este inversată	<ul style="list-style-type: none">• Deschideți meniul OSD și accesați: Înființat > Proiecție și ajustați opțiunea de proiecție.
Imaginea este extinsă la proiectarea unui DVD 16:9	<ul style="list-style-type: none">• Când redați un DVD anamorfic sau un DVD 16:9, proiectorul va afișa cea mai bună imagine în format 16:9.• Dacă redați un titlu DVD în format 4:3, vă rugăm să schimbați formatul la 4:3 în meniul OSD al proiectorului.• Vă rugăm să setați formatul de afișare la raportul de aspect 16:9 (lat) pe DVD player.

Problemă sau problemă	Soluții posibile
Telecomanda nu funcționează	<ul style="list-style-type: none"> • Asigurați-vă că nu există obstacole între telecomandă și proiector și că acestea se află în raza de acțiune. • Este posibil ca bateriile să fie descărcate, vă rugăm să le verificați și să le înlocuiți dacă este necesar.
Proiectorul se oprește răspunzând tuturor controale	<ul style="list-style-type: none"> • Opriți proiectorul și deconectați cablul de alimentare. Așteptați cel puțin 20 de secunde, apoi reconectați-l și încercați din nou.

Indicatori LED

Când indicatorii de avertizare (vezi mai jos) se aprind sau clipesc, proiectorul se va opri automat. Deconectați cablul de alimentare de la proiector, așteptați 30 de secunde și încercați din nou. Dacă indicatorii de avertizare se aprind sau clipesc, contactați cel mai apropiat centru de service pentru asistență.

Status și Descriere	Indicator luminos de alimentare		Temperatură Indicator luminos	Sursă de lumină Indicator luminos
	Roșu	Albastru	Roșu	Roșu
Stare de așteptare (Cablul de alimentare intrare)	Lumină constantă			
Pornire (Încălzire)		Intermitent (0,5 sec oprit/0,5 secunde)		
Pornire și Iluminare cu lămpi		Lumină constantă		
Oprire (Răcire)		Intermitent (0,5 sec oprit/0,5 secunde) Înapoi la roșu lumină constantă când ventilator de răcire se oprește.		
Eroare (Defecțiune lampă)	Intermitent			Lumină constantă
Eroare (Defecțiune ventilator)	Intermitent		Intermitent	
Eroare (Supraîncălzi)	Intermitent		Lumină constantă	

Întreținere

Precauții generale

- Asigurați-vă că proiectorul este oprit și că cablul de alimentare este deconectat de la priză.
- Nu scoateți niciodată nicio piesă din proiector. Contactați ViewSonic® sau un distribuitor atunci când este nevoie să înlocuiți o piesă a proiectorului.
- Nu pulverizați și nu turnați niciodată lichide direct pe carcasă.
- Manevrați proiectorul cu grijă, deoarece un proiector de culoare mai închisă, dacă este zgâriat, poate prezenta urme mai clare decât un proiector de culoare mai deschisă.

Curățarea lentilei

- Folosiți o canistră cu aer comprimat pentru a îndepărta praful.
- Dacă obiectivul tot nu este curat, folosiți hârtie pentru curățarea lentilelor sau umeziți o cârpă moale cu soluție de curățare a lentilelor și ștergeți ușor suprafața.

ATENȚIE: Nu frecați niciodată lentila cu materiale abrazive.

Curățarea carcasei

- Folosiți o lavetă moale, fără scame și uscată pentru a îndepărta murdăria sau praful.
- Dacă carcasa tot nu este curată, aplicați o cantitate mică de detergent blând, neabraziv, fără amoniac și fără alcool, pe o cârpă curată, moale și fără scame, apoi ștergeți suprafața.

ATENȚIE: Nu folosiți niciodată ceară, alcool, benzen, diluant sau alte substanțe chimice detergenți.

Depozitarea proiectorului

Dacă intenționați să depozitați proiectorul pentru o perioadă lungă de timp:

- Asigurați-vă că temperatura și umiditatea zonei de depozitare se încadrează în intervalul recomandat.
- Retrageți complet piciorușul de reglare.
- Scoateți bateriile din telecomandă.
- Ambalați proiectorul în ambalajul original sau echivalent.

Declinare de responsabilitate

- ViewSonic® nu recomandă utilizarea de produse de curățare pe bază de amoniac sau alcool pe lentilă sau carcasă. S-a raportat că unele produse de curățare chimice pot deteriora lentila și/sau carcasa proiectorului.
- ViewSonic® nu va fi răspunzător pentru daunele rezultate din utilizarea oricăror produse de curățare pe bază de amoniac sau alcool.

Informații despre reglementări și service

Informații de conformitate

Această secțiune abordează toate cerințele și declarațiile aferente privind reglementările. Aplicațiile corespunzătoare confirmate trebuie să facă referire la etichetele de identificare și la marcajele relevante de pe unitate.

Declarație de conformitate FCC

Acest dispozitiv respectă partea 15 a Regulamentului FCC. Funcționarea este supusă următoarelor două condiții: (1) acest dispozitiv nu trebuie să cauzeze interferențe dăunătoare și (2) acest dispozitiv trebuie să accepte orice interferență primită, inclusiv interferențele care pot cauza o funcționare nedorită. Acest echipament a fost testat și s-a constatat că respectă limitele pentru un dispozitiv digital din clasa B, în conformitate cu partea 15 a Regulamentului FCC.

Aceste limite sunt concepute pentru a oferi o protecție rezonabilă împotriva interferențelor dăunătoare într-o instalație rezidențială. Acest echipament generează, utilizează și poate radia energie de radiofrecvență și, dacă nu este instalat și utilizat conform instrucțiunilor, poate cauza interferențe dăunătoare comunicațiilor radio. Cu toate acestea, nu există nicio garanție că nu vor apărea interferențe într-o anumită instalație. Dacă acest echipament provoacă interferențe dăunătoare recepției radio sau de televiziune, ceea ce poate fi determinat prin oprirea și pornirea echipamentului, utilizatorul este încurajat să încerce să corecteze interferența prin una sau mai multe dintre următoarele măsuri:

- Reorientați sau mutați antena receptoare.
- Măriți distanța dintre echipament și receptor.
- Conectați echipamentul la o priză de pe un circuit diferit de cel la care este conectat receptorul.
- Consultați distribuitorul sau un tehnician radio/TV cu experiență pentru asistență.

Avertizare: Sunteți avertizat(ă) că modificările sau modificările care nu sunt aprobate în mod expres de partea responsabilă pentru conformitate vă pot anula autoritatea de a utiliza echipamentul.

Declarația Industriei Canadei

CUTIE ICES-003(B) / NMB-003(B)

Conformitate CE pentru țările europene

CE Dispozitivul respectă Directiva EMC 2014/30/UE și Directiva privind joasa tensiune 2014/35/UE. Directiva privind proiectarea ecologică 2009/125/CE.

Următoarele informații sunt destinate exclusiv statelor membre ale UE:

Marcajul din dreapta este în conformitate cu Directiva 2012/19/UE privind deșeurile de echipamente electrice și electronice (DEEE). Marcajul indică cerința de a NU elimina echipamentul ca deșeu municipal nesortat, ci de a utiliza sistemele de returnare și colectare conform legislației locale.



Declarație de conformitate RoHS2

Acest produs a fost proiectat și fabricat în conformitate cu Directiva 2011/65/UE a Parlamentului European și a Consiliului privind restricționarea utilizării anumitor substanțe periculoase în echipamentele electrice și electronice (Directiva RoHS2) și este considerat a fi conform cu valorile maxime de concentrație emise de Comitetul European de Adaptare Tehnică (TAC), așa cum se arată mai jos:

Substanță	Maxim propus Concentrație	Concentrația reală
Plumb (Pb)	0,1%	< 0,1%
Mercur (Hg)	0,1%	< 0,1%
Cadmium (Cd)	0,01%	< 0,01%
Crom hexavalent (Cr6 ⁺)	0,1%	< 0,1%
Bifenili polibromurați (PBB)	0,1%	< 0,1%
Eteri difenil polibromurați (PBDE)	0,1%	< 0,1%
Ftalat de bis(2-etilhexil) (DEHP)	0,1%	< 0,1%
Ftalat de butil benzil (BBP)	0,1%	< 0,1%
Ftalat de dibutil (DBP)	0,1%	< 0,1%
Ftalat de diizobutil (DIBP)	0,1%	< 0,1%

Anumite componente ale produselor menționate mai sus sunt exceptate în temeiul anexei III la Directiva RoHS2, așa cum se menționează mai jos. Exemple de componente exceptate sunt:

- Mercur în lămpile fluorescente cu catod rece și lămpile fluorescente cu electrod extern (CCFL și EEFL) pentru scopuri speciale, care nu depășesc (per lampă):
 - Lungime scurtă (500 mm): maximum 3,5 mg per lampă.
 - ^mLungime medie (> 500 mm și 1.500 mm): maximum 5 mg per lampă. ^m
 - Lungime mare (> 1.500 mm): maximum 13 mg per lampă.
- Plumb în sticla tuburilor catodice.
- Plumb în sticla tuburilor fluorescente care nu depășește 0,2% în greutate.
- Plumbul ca element de aliere în aluminiu, conținând până la 0,4% plumb în greutate.
- Aliaj de cupru care conține până la 4% plumb în greutate.
- Plumb în aliaje de lipit cu temperatură de topire ridicată (adică aliaje pe bază de plumb care conțin 85% sau mai mult plumb în greutate).
- Componente electrice și electronice care conțin plumb într-o sticlă sau o ceramică, alta decât ceramica dielectrică, în condensatoare, de exemplu dispozitive piezoelectronice, sau într-un compus cu matrice de sticlă sau ceramică.

Restricțiile indiene privind substanțele periculoase

Declarație privind restricțiile privind substanțele periculoase (India). Acest produs respectă „Regulamentul indian privind deșeurile electronice din 2011” și interzice utilizarea plumbului, mercurului, cromului hexavalent, bifenililor polibromurați sau eterilor difenil polibromurați în concentrații care depășesc 0,1% din greutate și 0,01% din greutate pentru cadmiu, cu excepția excepțiilor stabilite în Anexa 2 a regulamentului.

Eliminarea produsului la sfârșitul duratei de viață a produsului

ViewSonic® respectă mediul înconjurător și se angajează să lucreze și să trăiască ecologic. Vă mulțumim că faceți parte din Smarter, Greener Computing. Vă rugăm să vizitați

Vizitați site-ul web ViewSonic® pentru a afla mai multe.

SUA și Canada:

<https://www.viewsonic.com/us/go-green-with-viewsonic>

Europa:

<https://www.viewsonic.com/eu/environmental-social-governance/recycle>

Taiwan:

<https://recycle.moenv.gov.tw/>

Pentru utilizatorii din UE, vă rugăm să ne contactați pentru orice problemă de siguranță/accident întâmpinată cu acest produs:

ViewSonic Europe Limited



Haaksbergweg 75
1101 BR Amsterdam
Olanda



+ 31 (0) 650608655_



EPREL@viewsoniceurope.com



<https://www.viewsonic.com/eu/>

Informații despre drepturile de autor

Drepturi de autor © ViewSonic® Corporation, 2023. Toate drepturile rezervate.

Macintosh și Power Macintosh sunt mărci comerciale înregistrate ale Apple Inc.

Microsoft, Windows și sigla Windows sunt mărci comerciale înregistrate ale Microsoft Corporation în Statele Unite și în alte țări.

ViewSonic® și sigla cu trei păsări sunt mărci comerciale înregistrate ale ViewSonic® Corporation.

VESA este o marcă înregistrată a Asociației Standardelor Electronice Video. DPMS, DisplayPort și DDC sunt mărci comerciale ale VESA.

ENERGY STAR® este o marcă înregistrată a Agenției pentru Protecția Mediului din SUA (EPA).

În calitate de partener ENERGY STAR®, ViewSonic® Corporation a stabilit că acest produs respectă directivele ENERGY STAR® privind eficiența energetică.

Declinare de responsabilitate: ViewSonic® Corporation nu va fi răspunzătoare pentru erorile tehnice sau editoriale sau omisiunile conținute în acest document; nici pentru daunele incidentale sau indirecte rezultate din furnizarea acestui material sau din performanța sau utilizarea acestui produs.

În scopul îmbunătățirii continue a produselor, ViewSonic® Corporation își rezervă dreptul de a modifica specificațiile produsului fără notificare prealabilă. Informațiile din acest document se pot modifica fără notificare prealabilă.

Nicio parte a acestui document nu poate fi copiată, reprodusă sau transmisă prin niciun mijloc și în niciun scop fără permisiunea prealabilă scrisă a ViewSonic® Corporation.

Serviciu clienți

Pentru asistență tehnică sau service pentru produse, consultați tabelul de mai jos sau contactați distribuitorul.

NOTA: Veți avea nevoie de numărul de serie al produsului.

Țară/Regiune	Site web	Țară/Regiune	Site web
Asia Pacific și Africa			
Australia	www.viewsonic.com/au/	Bangladesh	www.viewsonic.com/bd/
中国 (China)	www.viewsonic.com.cn	香港 (繁體中文)	www.viewsonic.com/hk/
Hong Kong (engleză)	www.viewsonic.com/hk-en/	India	www.viewsonic.com/in/
Indonezia	www.viewsonic.com/id/	Israel	www.viewsonic.com/il/
日本 (Japonia)	www.viewsonic.com/jp/	Coreea	www.viewsonic.com/kr/
Malaezia	www.viewsonic.com/my/	Oriental Mijlociu	www.viewsonic.com/me/
Myanmar	www.viewsonic.com/mm/	Nepal	www.viewsonic.com/np/
Noua Zeelandă	www.viewsonic.com/nz/	Pakistan	www.viewsonic.com/pk/
Filipine	www.viewsonic.com/ph/	Singapore	www.viewsonic.com/sg/
臺灣 (Taiwan)	www.viewsonic.com/tw/	ประเทศไทย	www.viewsonic.com/th/
Vietnam	www.viewsonic.com/vn/	Africa de Sud și Mauritius	www.viewsonic.com/za/
Americile			
Statele Unite	www.viewsonic.com/us	Canada	www.viewsonic.com/us
America Latină	www.viewsonic.com/la		
Europa			
Europa	www.viewsonic.com/eu/	Franța	www.viewsonic.com/fr/
Germania	www.viewsonic.com/de/	Kazahstan	www.viewsonic.com/kz/
Rusia	www.viewsonic.com/ru/	Spania	www.viewsonic.com/es/
Turcia	www.viewsonic.com/tr/	Ucraina	www.viewsonic.com/ua/
Regatul Unit	www.viewsonic.com/uk/		

Garanție limitată

Proiector ViewSonic®

Ce acoperă garanția:

ViewSonic® garantează că produsele sale nu prezintă defecte de material sau de fabricație, în condiții normale de utilizare, pe durata perioadei de garanție. Dacă un produs se dovedește a fi defect de material sau de fabricație în perioada de garanție, ViewSonic® va, la propria sa discreție, repara sau înlocui produsul cu un produs similar. Produsul sau piesele de schimb pot include piese sau componente recondiționate sau recondiționate.

Garanție generală limitată de trei (3) ani:

Sub rezerva garanției mai limitate de un (1) an, stabilite mai jos, America de Nord și de Sud: Garanție de trei (3) ani pentru toate piesele, cu excepția lămpii, trei (3) ani pentru manoperă și un (1) an pentru lampa originală, de la data primei achiziții de către consumator.

Alte regiuni sau țări: Vă rugăm să verificați cu distribuitorul local sau cu biroul local ViewSonic® pentru informații despre garanție.

Garanție limitată de un (1) an pentru utilizare intensă:

În condiții de utilizare intensă, unde utilizarea unui proiector include mai mult de paisprezece (14) ore de utilizare zilnică medie, America de Nord și de Sud: Garanție de un (1) an pentru toate piesele, cu excepția lămpii, un (1) an pentru manoperă și nouăzeci (90) de zile pentru lampa originală de la data primei achiziții de către consumator; Europa: Garanție de un (1) an pentru toate piesele, cu excepția lămpii, un (1) an pentru manoperă și nouăzeci (90) de zile pentru lampa originală de la data primei achiziții de către consumator. Alte regiuni sau țări: Vă rugăm să verificați cu distribuitorul local sau cu biroul local ViewSonic® pentru informații despre garanție. Garanția lămpii este supusă termenilor și condițiilor, verificării și aprobării. Se aplică numai lămpii instalate de producător. Toate lămpile accesorii achiziționate separat sunt garantate timp de 90 de zile.

Pe cine protejează garanția:

Această garanție este valabilă numai pentru primul cumpărător consumator. **Ce nu acoperă garanția:**

1. Orice produs al cărui număr de serie a fost șters, modificat sau eliminat.

2. Daune, deteriorare sau funcționare defectuoasă rezultate din:

Accident, utilizare necorespunzătoare, neglijență, incendiu, apă, fulger sau alte fenomene naturale, modificarea neautorizată a produsului sau nerespectarea instrucțiunilor furnizate împreună cu produsul.

™Funcționare în afara specificațiilor produsului.

™Funcționarea produsului pentru alte scopuri decât cele normale prevăzute sau nu în condiții normale.

™Reparații sau tentative de reparații de către o persoană neautorizată de ViewSonic®.™
Orice deteriorare a produsului din cauza transportului.

™Demontarea sau instalarea produsului.

Cauze externe produsului, cum ar fi fluctuațiile de curent electric sau eșec.

™Utilizarea de consumabile sau piese care nu îndeplinesc specificațiile Viewsonic.™Uzură normală.

™Orice altă cauză care nu are legătură cu un defect al produsului.

3. Costuri pentru servicii de demontare, instalare și configurare.

Cum se obține serviciul:

1. Pentru informații despre cum să beneficiați de service în garanție, contactați Asistența pentru clienți ViewSonic® (consultați pagina „Asistență pentru clienți”). Va trebui să furnizați numărul de serie al produsului.
2. Pentru a beneficia de service în garanție, vi se va solicita să furnizați: (a) bonul fiscal original datat, (b) numele dumneavoastră, (c) adresa dumneavoastră, (d) o descriere a problemei și (e) numărul de serie al produsului.
3. Duceți sau expediați produsul, cu transportul în avans, în ambalajul original, la un centru de service autorizat ViewSonic® sau la ViewSonic®.
4. Pentru informații suplimentare sau pentru numele celui mai apropiat centru de service ViewSonic®, contactați ViewSonic®.

Limitarea garanțiilor implicite:

Nu există garanții, exprese sau implicite, care se extind dincolo de descrierea conținută în acest document, inclusiv garanția implicită de vandabilitate și adecvare pentru un anumit scop.

Excluderea daunelor:

Răspunderea ViewSonic este limitată la costul reparației sau înlocuirii produsului.

ViewSonic® nu va fi răspunzătoare pentru:

1. Daune aduse altor bunuri cauzate de orice defecte ale produsului, daune bazate pe inconveniente, pierderea utilizării produsului, pierderea de timp, pierderea de profituri, pierderea oportunităților de afaceri, pierderea fondului comercial, interferența cu relațiile de afaceri sau alte pierderi comerciale, chiar dacă ați fost informați despre posibilitatea unor astfel de daune.
2. Orice alte daune, fie ele incidentale, indirecte sau de altă natură.
3. Orice reclamație împotriva clientului de către orice altă parte.

Efectul legii statului:

Această garanție vă oferă drepturi legale specifice și este posibil să aveți și alte drepturi care variază în funcție de autoritatea locală. Unele administrații locale nu permit limitări ale garanțiilor implicite și/sau nu permit excluderea daunelor incidentale sau indirecte, astfel încât limitările și excluderile de mai sus s-ar putea să nu vi se aplice.

Vânzări în afara SUA și Canadei:

Pentru informații despre garanție și service pentru produsele ViewSonic® vândute în afara SUA și Canadei, contactați ViewSonic® sau distribuitorul local ViewSonic®.

Perioada de garanție pentru acest produs în China continentală (cu excepția Hong Kong, Macao și Taiwan) este supusă termenilor și condițiilor din Cardul de garanție de întreținere.

Pentru utilizatorii din Europa și Rusia, detalii complete despre garanția oferită pot fi găsite la: [http://www.viewsonic.com/eu/ sub,,Informații despre asistență/garanție](http://www.viewsonic.com/eu/sub,,Informații despre asistență/garanție)".

Garanție limitată Mexic

Proiector ViewSonic®

Ce acoperă garanția:

ViewSonic® garantează că produsele sale nu prezintă defecte de material sau de fabricație, în condiții normale de utilizare, pe durata perioadei de garanție. Dacă un produs se dovedește a fi defect de material sau de fabricație în perioada de garanție, ViewSonic® va, la propria sa discreție, repara sau înlocui produsul cu un produs similar. Produsul sau piesele de schimb pot include piese sau componente și accesorii recondiționate sau recondiționate.

Cât timp este valabilă garanția:

3 ani pentru toate piesele, cu excepția lămpii, 3 ani pentru manoperă, 1 an pentru lampa originală de la data primei achiziții de către consumator.

Garanția lămpii este supusă termenilor și condițiilor, verificării și aprobării. Se aplică numai lămpii instalate de producător.

Toate lămpile accesorii achiziționate separat au garanție de 90 de zile.

Pe cine protejează garanția:

Această garanție este valabilă numai pentru primul cumpărător consumator.

Ce exclude și ce nu acoperă garanția:

1.Orice produs al cărui număr de serie a fost șters, modificat sau eliminat.

2.Daune, deteriorare sau funcționare defectuoasă rezultate din:

Accident, utilizare necorespunzătoare, neglijență, incendiu, apă, fulger sau alte fenomene naturale, modificare neautorizată a produsului, tentativă de reparație neautorizată sau nerespectarea instrucțiunilor furnizate împreună cu produsul.

^mOrice deteriorare a produsului din cauza transportului.

^mCauze externe produsului, cum ar fi fluctuațiile de curent electric sau eșec.

^mUtilizarea de consumabile sau piese care nu îndeplinesc specificațiile ViewSonic®. ^mUzură normală.

^mOrice altă cauză care nu are legătură cu un defect al produsului.

3.Orice produs care prezintă o afecțiune cunoscută în mod obișnuit sub numele de „image arsă”, care apare atunci când o imagine statică este afișată pe produs pentru o perioadă extinsă de timp.

4.Costuri pentru servicii de demontare, instalare, asigurare și instalare.

Cum se obține serviciul:

Pentru informații despre cum să beneficiați de service în garanție, contactați serviciul de asistență pentru clienți ViewSonic® (consultați pagina „Serviciu clienți” atașată). Va trebui să furnizați numărul de serie al produsului dvs., așadar vă rugăm să notați informațiile despre produs în spațiul prevăzut mai jos la achiziție pentru utilizare ulterioară. Vă rugăm să păstrați bonul fiscal sau dovada achiziției pentru a vă susține reclamația în garanție.

Pentru evidențele dumneavoastră

Nume produs: _____ Număr model: _____

Numărul documentului: _____ Număr de serie: _____

Data achiziției: _____ Achiziționare garanție extinsă? _____ (D/N)

Dacă da, la ce dată expiră garanția? _____

1. Pentru a beneficia de service în garanție, vi se va solicita să furnizați (a) bonul fiscal original datat, (b) numele dumneavoastră, (c) adresa dumneavoastră, (d) o descriere a problemei și (e) numărul de serie al produsului.
2. Duceți sau expediți produsul, în ambalajul original, la un centru de service autorizat ViewSonic®.
3. Costurile de transport dus-întors pentru produsele în garanție vor fi suportate de ViewSonic®.

Limitarea garanțiilor implicite:

Nu există garanții, exprese sau implicite, care se extind dincolo de descrierea conținută în acest document, inclusiv garanția implicită de vandabilitate și adecvare pentru un anumit scop.

Excluderea daunelor:

Răspunderea ViewSonic® este limitată la costul reparației sau înlocuirii produsului.

ViewSonic® nu va fi răspunzător pentru:

1. Daune aduse altor bunuri cauzate de orice defecte ale produsului, daune bazate pe inconveniente, pierderea utilizării produsului, pierderea de timp, pierderea de profituri, pierderea oportunităților de afaceri, pierderea fondului comercial, interferența cu relațiile de afaceri sau alte pierderi comerciale, chiar dacă ați fost informați despre posibilitatea unor astfel de daune.
2. Orice alte daune, fie ele incidentale, indirecte sau de altă natură.
3. Orice reclamație împotriva clientului de către orice altă parte.
4. Reparații sau tentative de reparații de către o persoană neautorizată de ViewSonic®.

Informații de contact pentru vânzări și service autorizat (Centro Autorizado de Servicio) în Mexic:	
Numele și adresa producătorului și a importatorilor: Mexic, Av. de la Palma #8 Piso 2 Despacho 203, Corporativo Interpalmas, Col. San Fernando Huixquilucan, Estado de México Tel: (55) 3605-1099 http://www.viewsonic.com/la/soporte/index.htm	
NÚMERO GRATIS DE ASISTENCIA TÉCNICA PARA TODO MEXICO: 001.866.823.2004	
Hermosillo: Distribuciones y Servicios Computacionales SA de CV. Calle Juarez 284 local 2 Col. Bugambilias CP: 83140 Tel: 01-66-22-14-9005 E-mail: disc2@hmo.megared.net.mx	Villahermosa: Compumantenimientos Garantizados, SA de CV AV. GREGORIO MENDEZ #1504 COL, FLORIDA CP 86040 Tel: 01 (993) 3 52 00 47 / 3522074 / 3 52 20 09 E-Mail: compumantenimientos@prodigy.net.mx
Puebla, Pue. (Matrice): RENTA Y DATOS, SA DE CV Domiciliu: 29 SUR 721 COL. LA PAZ 72160 PUEBLA, PUE. Tel: 01(52).222.891.55.77 CON 10 LINEAS E-Mail: datos@puebla.megared.net.mx	Veracruz, Ver.: CONEXION Y DESARROLLO, SA DE CV Av. America # 419 ENTRE PINZÓN Y ALVARADO Frac. Reforma CP 91919 Tel: 01-22-91-00-31-67 E-mail: gacosta@qplus.com.mx
Chihuahua: Soluciones Globales en Computación C. Magisterio # 3321 Col. Magisterial Chihuahua, Chih. Tel: 4136954 E-mail: Cefeo@soluglobales.com	Cuernavaca: Compusupport de Cuernavaca SA de CV Francisco Leyva # 178 Col. Miguel Hidalgo CP 62040, Cuernavaca Morelos Tel: 01 777 3180579 / 01 777 3124014 E-Mail: aquevedo@compusupportcva.com
Distritul Federal: QPLUS, SA de CV Av. Coyoacán 931 Col. Del Valle 03100, México, DF Tel: 01(52)55-50-00-27-35 E-mail: gacosta@qplus.com.mx	Guadalajara, Jal.: SERVICERECE, SA de CV Av. Niños Héroes # 2281 Col. Arcos Sur, Sector Juárez 44170, Guadalajara, Jalisco Tel: 01(52)33-36-15-15-43 E-Mail: mmiranda@servicerece.com
Guerrero Acapulco: GS Computación (Grupo Sesicomp) Progreso #6-A, Colo Centro 39300 Acapulco, Guerrero Tel: 744-48-32627	Monterrey: Servicii globale de produse Mar Caribe # 1987, Esquina con Golfo Pérsico Frac. Bernardo Reyes, CP 64280 Monterrey NL Mexic Tel: 8129-5103 E-mail: aydeem@gps1.com.mx
MERIDA: ELECTROZER Av Reforma No. 403Gx39 y 41 Mérida, Yucatán, México CP97000 Tel: (52) 999-925-1916 E-mail: rrrb@sureste.com	Oaxaca, Oax.: CENTRO DE DISTRIBUCION Y SERVICIO, SA de CV Murguía # 708 PA, Col. Centro, 68000, Oaxaca Tel: 01(52)95-15-15-22-22 Fax: 01(52)95-15-13-67-00 E-mail: gpotai2001@hotmail.com
Tijuana: BTS Av Ferrocarril Sonora #3780 LC Col 20 de Noviembr Tijuana, Mexic	PENTRU SPRIJINUL SUA: ViewSonic@Corporație 381 Brea Canyon Road, Walnut, CA. 91789 SUA Tel: 800-688-6688 E-mail: http://www.viewsonic.com

